

Thinking of you

 **Electrolux**



WASL3E 201
WASL6E 201

FR LAVE-LINGE
IT LAVABIANCHERIA

NOTICE D'UTILISATION 2
ISTRUZIONI PER L'USO 32

Electrolux. Thinking of you.

Partagez notre imagination sur www.electrolux.com

SOMMAIRE

Consignes de sécurité	2	Programmes	11
Instructions de sécurité	3	Avant la première utilisation	15
En matière de protection de l'environnement		Utilisation de l'appareil	16
Caractéristiques techniques	5	Conseils	20
Description de l'appareil	5	Entretien et nettoyage	21
Bandeau de commande	6	En cas d'anomalie de fonctionnement	24
	7	Installation	27

Sous réserve de modifications.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Avant d'installer et d'utiliser cet appareil, lisez soigneusement les instructions fournies. Le fabricant ne peut être tenu pour responsable des dommages et blessures liés à une mauvaise installation ou utilisation. Conservez toujours cette notice avec votre appareil pour vous y référer ultérieurement.

SÉCURITÉ DES ENFANTS ET DES PERSONNES VULNÉRABLES

⚠ Avertissement Risque d'asphyxie, de blessure ou d'invalidité permanente.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans, ainsi que des personnes dont les capacités physiques, sensorielles et mentales sont réduites ou dont les connaissances et l'expérience sont insuffisantes, à condition d'être surveillés ou d'avoir reçu des instructions concernant l'utilisation sécurisée de l'appareil et de comprendre les risques encourus.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil.
- Ne laissez pas les emballages à la portée des enfants.
- Ne laissez pas les détergents à la portée des enfants.
- Tenez les enfants et les animaux éloignés du couvercle de l'appareil lorsque celui-ci est ouvert.
- Si l'appareil est équipé d'un dispositif de sécurité enfants, nous vous recommandons de l'activer.

- Les enfants ne doivent pas nettoyer ni entreprendre une opération de maintenance sur l'appareil sans surveillance.

SÉCURITÉ GÉNÉRALE

- Avant toute opération d'entretien, éteignez l'appareil et débranchez la fiche de la prise secteur.
- Ne modifiez pas les caractéristiques de cet appareil.
- Respectez la charge maximale de 9 kg (reportez-vous au chapitre « Tableau des programmes »).
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son atelier d'entretien ou un technicien qualifié afin d'éviter tout danger.
- La pression de l'eau en service (minimale et maximale) doit être comprise entre 0,5 bar (0,05 MPa) et 8 bar (0,8 MPa)
- Les orifices d'aération situés à la base (si présents) ne doivent pas être obstrués par de la moquette.
- L'appareil doit être raccordé au circuit d'eau à l'aide des tuyaux neufs fournis. N'utilisez pas de tuyaux provenant d'anciens appareils.



INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

INSTALLATION

- Retirez l'intégralité de l'emballage et les boulons de transport.
- Conservez les boulons de transport. Si vous devez déplacer à nouveau l'appareil, il est conseillé de bloquer le tambour.
- N'installez pas et ne branchez pas un appareil endommagé.
- N'installez pas l'appareil ou ne l'utilisez pas dans un endroit où la température ambiante est inférieure à 0 °C ou dans un endroit exposé aux intempéries.
- Suivez scrupuleusement les instructions d'installation fournies avec l'appareil.
- Assurez-vous que le sol sur lequel vous installez l'appareil est plat, stable, résistant à la chaleur et propre.
- N'installez pas l'appareil dans un endroit où il ne pourrait pas être complètement ouvert.

- L'appareil est lourd, soyez toujours prudent lorsque vous le déplacez. Portez toujours des gants de sécurité.
- Assurez-vous que de l'air circule entre l'appareil et le sol.
- Réglez les pieds pour laisser un espace suffisant entre l'appareil et la surface en moquette.

Branchemen t électrique

Avertissement Risque d'incendie ou d'électrocution.

- L'appareil doit être relié à la terre.
- Vérifiez que les données électriques figurant sur la plaque signalétique correspondent à celles de votre réseau. Si ce n'est pas le cas, contactez un électricien.
- Utilisez toujours une prise de courant de sécurité correctement installée.
- N'utilisez pas d'adaptateurs multiprises ni de rallonges.

- Veillez à ne pas endommager la fiche secteur ni le câble d'alimentation. Le remplacement du cordon d'alimentation de l'appareil doit être effectué par notre service après-vente.
- Ne connectez la fiche d'alimentation à la prise de courant qu'à la fin de l'installation. Assurez-vous que la prise de courant est accessible une fois l'appareil installé.
- Ne tirez jamais sur le câble d'alimentation électrique pour débrancher l'appareil. Tirez toujours sur la prise.
- Ne touchez jamais le câble d'alimentation ou la prise avec des mains mouillées.
- Cet appareil est conforme aux directives CEE.

Raccordement à l'arrivée d'eau

- Veillez à ne pas endommager les tuyaux de circulation d'eau.
- L'appareil doit être raccordé au circuit d'eau à l'aide des tuyaux neufs fournis. N'utilisez pas de tuyaux provenant d'anciens appareils.
- Avant de brancher l'appareil à des tuyaux neufs ou n'ayant pas servi depuis long-temps, laissez couler l'eau jusqu'à ce qu'elle soit propre.
- Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, assurez-vous de l'absence de fuites.

UTILISATION

-  **Avertissement** Risque de blessure, de choc électrique, d'incendie, de brûlures ou de dommage matériel à l'appareil.

- Cet appareil est conçu uniquement pour un usage domestique et des situations telles que :
- Utilisez cet appareil dans un environnement domestique.
- Ne modifiez pas les caractéristiques de cet appareil.
- Suivez les consignes de sécurité figurant sur l'emballage du produit de lavage.
- Ne placez pas de produits inflammables ou d'éléments imbibés de produits inflammables à l'intérieur, à proximité ou sur l'appareil.

- Ne touchez pas la vitre du hublot pendant le déroulement d'un programme. La vitre peut être chaude.
- Ne placez aucun récipient sous l'appareil pour récupérer tout éventuel écoulement. Contactez le service après-vente pour connaître les accessoires disponibles.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

-  **Avertissement** Risque de blessure corporelle ou de dommages matériels.

- Avant toute opération d'entretien, éteignez l'appareil et débranchez la prise secteur.
- Ne pulvérisez pas d'eau ni de vapeur pour nettoyer l'appareil.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux humide. Utilisez uniquement des produits de lavage neutres. N'utilisez pas de produits abrasifs, de tampons à récurer, de solvants ou d'objets métalliques.

ÉCLAIRAGE INTERNE

-  **Avertissement** Risque de blessure. Rayonnement DEL visible, ne fixez pas directement le faisceau.

-  Les ampoules classiques ou halogènes utilisées dans cet appareil sont destinées uniquement à un usage avec des appareils ménagers. Ne les utilisez pas pour éclairer votre logement. Pour remplacer l'éclairage intérieur, contactez le service après-vente.

MISE AU REBUT

-  **Avertissement** Risque de blessure ou d'asphyxie.

- Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique.
- Coupez le câble d'alimentation au ras de l'appareil et mettez-le au rebut.
- Retirez le dispositif de verrouillage de la porte pour empêcher les enfants et les animaux de s'enfermer dans l'appareil.

EN MATIÈRE DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

Le symbole  sur le produit ou son emballage indique que ce produit ne peut être traité comme déchet ménager. Il doit plutôt être remis au point de ramassage concerné, se chargeant du recyclage du matériel électrique et électronique. En vous assurant que ce produit est éliminé correctement, vous favorisez la prévention des conséquences négatives pour l'environnement et la santé humaine qui, sinon, seraient le résultat d'un traitement inappropriate des déchets de ce produit. Pour obtenir plus de détails sur le recyclage de ce produit, veuillez prendre contact avec le bureau municipal de votre région, votre service d'élimination des déchets ménagers ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Où aller avec les appareils usagés?

Partout où des appareils neufs sont vendus, mais aussi dans un centre de collecte ou une entreprise de récupération officiels SENS.

La liste des centres de collecte officiels SENS est disponible sous www.sens.ch.

MATÉRIAUX D'EMBALLAGE

Recyclez les matériaux portant le symbole .

Déposez les emballages dans les conteneurs prévus à cet effet.

CONSEILS ÉCOLOGIQUES

Pour préserver l'environnement et utiliser moins d'eau et d'énergie, suivez ces instructions :

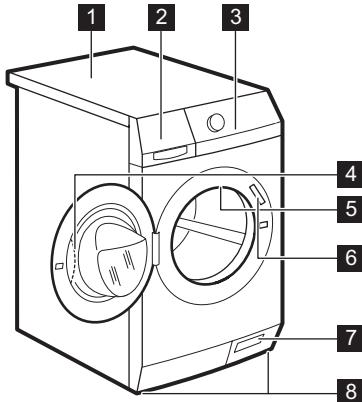
- Réglez un programme sans prélavage pour laver du linge normalement sale.
- Commencez toujours un programme de lavage avec une charge maximum de linge.
- Si nécessaire, utilisez un détachant quand vous réglez un programme à basse température.
- Pour utiliser la quantité correcte de produit de lavage, vérifiez la dureté de l'eau de votre système domestique

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

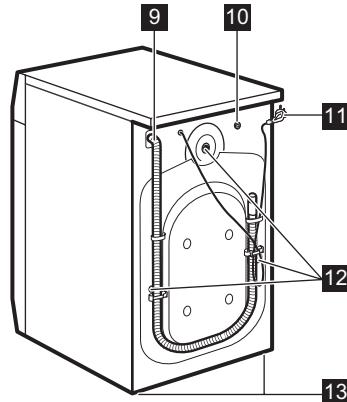
Dimensions	Largeur / Hauteur / Profondeur	600 / 850 / 600 mm
	Profondeur totale	640 mm
Branchement électrique :	Tension	230 V
	Puissance totale	2200 W
	Fusible	10 A
	Fréquence	50 Hz
Niveau de protection contre l'infiltration de particules solides et d'humidité assuré par le couvercle de protection, excepté là où l'équipement basse tension ne dispose d'aucune protection contre l'humidité		IPX4
Pression de l'arrivée d'eau	Minimum	0,5 bar (0,05 MPa)
	Maximum	8 bar (0,8 MPa)
Arrivée d'eau ¹⁾		Eau froide
Charge maximale	Coton	9 kg
Vitesse d'essorage	Maximum	1400 tr/min (WASL3E 201) 1600 tr/min (WASL6E 201)

1) Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau à un robinet fileté (3/4 pouce).

DESCRIPTION DE L'APPAREIL



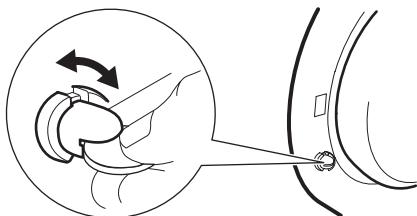
- 1** Plan de travail
- 2** Distributeur de produit de lavage
- 3** Bandeau de commande
- 4** Poignée d'ouverture du hublot
- 5** Éclairage intérieur
- 6** Plaque signalétique
- 7** Pompe de vidange
- 8** Pieds pour la mise de niveau de l'appareil



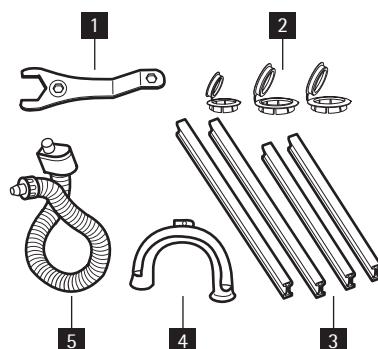
- 9** Tuyau d'évacuation d'eau
- 10** Tuyau d'arrivée d'eau
- 11** Câble d'alimentation électrique
- 12** Boulons de transport
- 13** Pieds pour la mise de niveau de l'appareil

SÉCURITÉ ENFANTS

- Lorsque ce dispositif est activé, vous ne pouvez pas fermer le hublot. Ceci évite d'enfermer un enfant ou un animal dans l'appareil par accident. Pour activer ce dispositif, tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la rainure soit horizontale. Pour désactiver ce dispositif, tournez-le dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la rainure soit verticale.



ACCESOIRES



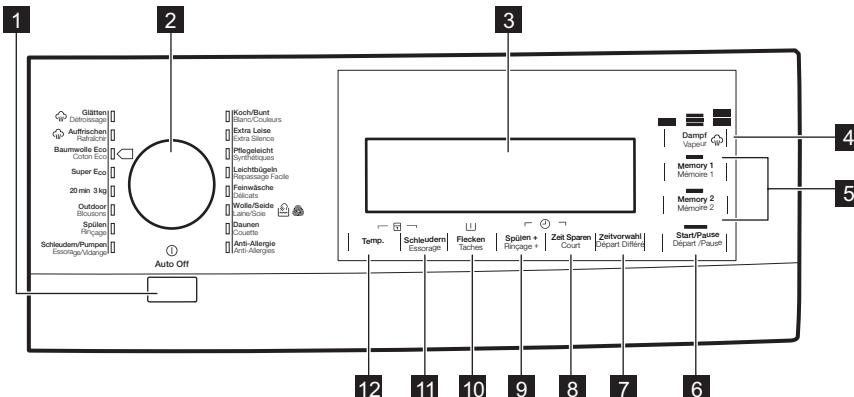
- 1** Clé
Pour retirer les boulons de transport.
- 2** Bouchons en plastique
Pour fermer les orifices du côté arrière de l'appareil après retrait des boulons de transport.

3 Isolant acoustique

Pour réduire le bruit pendant le fonctionnement de l'appareil.

4 Guide tuyau en plastique

Pour relier le tuyau de vidange au bord d'un évier.

BANDEAU DE COMMANDE

1 Touche Arrêt automatique

Veuillez à ce que l'écran tactile et les touches soient toujours propres et secs.

2 Sélecteur de programme

3 Écran

4 Touche Vapeur (Dampf - Vapeur)

5 Touches Mémoire (Memory - Mémoire)

6 Touche Départ/Pause (Start/Pause - Départ/Pause)

7 Touche Départ différé (Zeitvorwahl - Départ Différé)

8 Touche Gain de temps (Zeit Sparen - Court)

9 Touche Rinçage plus (Spülen+ - Rinçage+)

10 Touche d'option (Flecken - Taches)

- Taches
- Prélavage
- Trempage

11 Touche Réduction d'essorage (Schleudern - Essorage)

12 Touche Température (Temp.)

BOUTON ARRÊT AUTOMATIQUE **1**

Appuyez sur ce bouton pour allumer et éteindre la machine. Un son retentit lorsque la machine s'allume.

La fonction AUTO OFF désactive automatiquement la machine pour arrêter la consommation d'énergie lorsque :

- Vous n'utilisez pas la machine pendant 5 minutes avant d'appuyer sur le bouton **6**.
 - Toutes les sélections sont annulées.
 - Appuyez sur le bouton **1** pour remettre la machine en marche.
 - Sélectionnez de nouveau le programme de lavage et toutes les options possibles.
- Au bout de 5 minutes à compter de la fin du programme de lavage. Reportez-vous à 'A la fin du programme'.

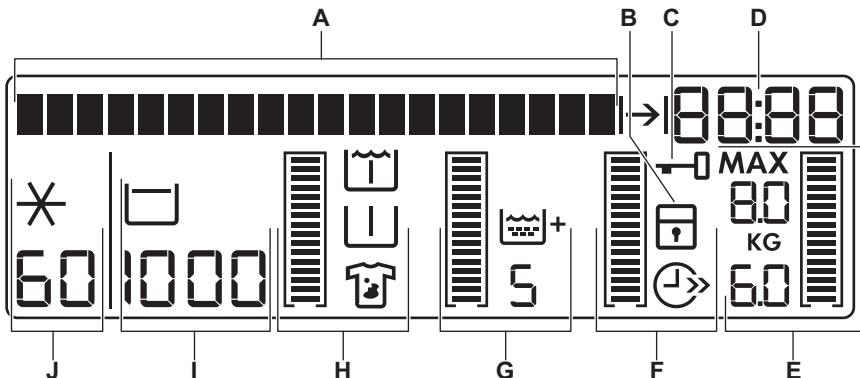
ÉCRAN TACTILE

i Ne portez pas de gants quand vous appuyez sur les touches.

PROGRAMMATEUR 2

Tournez cette manette pour sélectionner un programme. Le voyant correspondant au programme s'allume.

ÉCRAN 3



La barre de texte :

- Vous guide lors de l'utilisation de l'appareil.
- Indique l'état et la phase du programme.
- Affiche les messages d'alarme. Reportez-vous au chapitre « En cas d'anomalie de fonctionnement ».

Les symboles s'affichent à l'écran quand la phase ou la fonction concernée est programmée.

B		Sécurité enfants
C		Porte verrouillée Vous ne pouvez pas ouvrir le hublot de l'appareil quand ce symbole est allumé. Vous ne pouvez ouvrir le hublot de l'appareil que quand ce symbole est éteint. Si le programme est terminé mais que le symbole reste allumé : <ul style="list-style-type: none"> • Il y a de l'eau dans le tambour. • La fonction « Arrêt cuve pleine » est activée.
D		• Heure du jour Quand vous mettez l'appareil en fonctionnement, l'écran affiche l'heure du jour pendant quelques secondes. Pour régler l'horloge, consultez le chapitre « Réglage de l'horloge ». • Durée du programme Quand le programme de lavage démarre, la durée du programme diminue à chaque minute.
		Symbole Durée du programme Le symbole s'allume quand les chiffres indiquent la durée du programme.
		• Heure de fin du programme de lavage.
		Symbole Fin du programme Le symbole s'allume quand les chiffres indiquent l'heure de la fin du programme.

- Heure du départ différé
 - Quand vous choisissez un départ différé, l'heure de la fin du programme augmente par paliers de 30 minutes jusqu'à 10 heures, puis par paliers d'une heure jusqu'à 20 heures.
- Fin du programme
Un zéro apparaît sur l'écran.

Cette partie ne s'allume que si le hublot est ouvert - Consultez le chapitre « Chargement du linge ».

E	MAX	Charge maximum du programme
	KG	Poids du linge
		La barre de voyant se remplit en fonction du poids de linge.
		La barre est complètement remplie quand vous utilisez la charge maxim.

Si vous avez besoin de régler une fonction

- Une barre de voyant vide s'allume quand la fonction correspondante est disponible avec le programme sélectionné. Si cette barre de voyant ne s'allume pas, cela signifie qu'elle n'est pas disponible.
- Le symbole de la fonction s'allume lorsque la fonction est sélectionnée.
- La barre de voyant se remplit selon la fonction sélectionnée.
- Si vous effectuez une sélection erronée, la barre de texte à l'écran vous indique que cette sélection n'est pas possible.

F		Gain de temps Le symbole s'allume quand vous sélectionnez les fonctions suivantes :
		Court
		Très court
G		Rinçage Plus
		La barre de voyant se remplit selon le nombre de rinçages.
H		Taches
		Prélavage
		Trempeage
		La barre de voyant se remplit en fonction des sélections.
I		Vitesse d'essorage par défaut du programme.
		Sans essorage ¹⁾
		Arrêt cuve pleine

1) Uniquement disponible pour le programme Essorage/Vidange .

J

Température par défaut du programme.



Cycle à froid

TOUCHE VAPEUR 4

Appuyez sur la touche **4** pour régler le niveau de la vapeur. Ceci n'est possible qu'avec les programmes pour lesquels la fonction Vapeur est disponible. La durée de la phase Vapeur change selon votre sélection.

TOUCHES MÉMOIRE 5

Appuyez sur l'une des touches **5** pour mémoriser un programme ou choisir un programme mémorisé.

Mémoriser un programme

1. Appuyez sur la touche **1** pour mettre en fonctionnement l'appareil.
2. Tournez le sélecteur de programmes (**2**) sur votre programme favori.
3. Sélectionnez une ou plusieurs fonctions, si nécessaire.
4. Appuyez sur les touches **5** et maintenez-les appuyées pendant quelques secondes. Un signal sonore retentit et l'écran indique que le programme a été enregistré. .

Sélectionnez un programme mémorisé

1. Appuyez sur la touche avec laquelle vous avez mémorisé le programme que vous voulez sélectionner.
2. Le voyant du programme s'allume et l'écran affiche toutes les informations.

Pour annuler un programme mémorisé il vous suffit de mémoriser un nouveau programme.

TOUCHE DÉPART/PAUSE 6

Appuyez sur la touche **6** pour lancer ou interrompre un programme.

TOUCHE DÉPART DIFFÉRÉ 7

Appuyez sur la touche **7** pour retarder le départ d'un programme de 30 minutes à 20 heures.

TOUCHE COURT 8

Appuyez sur la touche **8** pour réduire la durée d'un programme.

Vous pouvez sélectionner :

COURT

Pour laver les articles peu sales.

TRES COURT

Pour laver rapidement les articles très peu sales.

Certains programmes n'acceptent qu'une seule de ces fonctions.

TOUCHE RINÇAGE PLUS 9

Appuyez sur la touche **9** pour ajouter des phases de rinçage à un programme.

Utilisez cette fonction pour les personnes allergiques aux produits de lavage et dans les régions où l'eau est douce.

TOUCHE TACHES, PRÉLAVAGE ET TREMPAGE 10

Appuyez sur la touche **10** pour sélectionner l'une de ces fonctions :

TACHES

Utilisez cette fonction pour le linge très taché.

Quand vous programmez cette fonction, placez le détachant dans le compartiment .

La durée du programme augmente. Cette fonction n'est pas compatible avec des températures inférieures à 40 °C.

PRÉLAVAGE

Utilisez cette fonction pour le linge très sale. L'appareil ajoute une phase de prélavage au lavage principal.

La durée du programme augmente.

TREMPAGE

Utilisez cette fonction pour le linge très sale. L'appareil fait tremper le linge à 30 °C pendant environ une demi-heure avant le lavage.

TOUCHE ESSORAGE 11

Appuyez sur la touche 11 pour :

- Réduire la vitesse maximale de la phase d'essorage du programme.
- i** L'écran n'affiche que les vitesses disponibles pour le programme sélectionné.
- Désactivez la phase d'essorage (fonction « SANS ESSORAGE »).
- Activez la fonction « Arrêt cuve pleine ». Sélectionnez cette fonction pour éviter que les tissus ne se froissent. L'appareil ne vidange pas l'eau quand ce programme est terminé.

TOUCHE TEMPÉRATURE 12

Appuyez sur la touche 12 pour modifier la température par défaut.

Symboles - - et ✕ = eau froide

FONCTION DES SIGNAUX SONORES.

Des signaux sonores retentissent lorsque :

- L'appareil est mis en fonctionnement.
- L'appareil est mis à l'arrêt.
- Vous avez appuyé sur les touches.
- Le programme est terminé.
- L'appareil présente une anomalie.

Pour **désactiver/activer** les signaux sonores, appuyez simultanément sur la touche 10 et sur la touche 9 pendant 6 secondes.

i Si vous désactivez les signaux sonores, ils ne continueront à retentir que lorsque vous appuyez les touches et lorsque l'appareil présente une anomalie.

PROGRAMMES

Programme Température	Type de charge Poids de la charge	Description des programmes	Fonctions
Koch/Bunt Blanc/Couleurs Blanc/Couleurs 95° - Froid	Coton blanc et couleur, très sales. Charge maximale 9 kg	Lavage Rinçage Essorage long	RÉDUCTION DE LA VITESSE D'ESSORAGE ARRET CUVE PLEINE TACHES ¹⁾ PRELAVAGE ²⁾ TREMPAGE RINCAGE PLUS GAIN DE TEMPS ³⁾

FONCTION SÉCURITÉ ENFANTS

Cette fonction empêche les enfants de jouer avec le bandeau de commande.

- Pour activer la fonction, appuyez simultanément sur la touche 12 et sur la touche 11 jusqu'à ce que l'écran affiche le symbole  .
- Pour désactiver la fonction, appuyez simultanément sur la touche 12 et sur la touche 11 jusqu'à ce que le symbole  s'éteigne.

Vous pouvez activer la fonction :

- Avant d'appuyer sur la touche 6 : l'appareil ne peut pas démarrer.
- Après avoir appuyé sur la touche 6 , toutes les touches et le sélecteur de programme sont désactivés.

FONCTION RINÇAGE PLUS ACTIVÉE EN PERMANENCE

Cette fonction vous permet de maintenir la fonction Rinçage Plus en permanence lorsque vous sélectionnez un nouveau programme.

- Pour **activer** la fonction, appuyez simultanément sur la touche 8 et sur la touche 7 jusqu'à ce que l'écran affiche le symbole  .
- Pour **désactiver** la fonction, appuyez simultanément sur la touche 8 et sur la touche 7 jusqu'à ce que le symbole  s'éteigne.

Programme Température	Type de charge Poids de la charge	Description des programmes	Fonctions
Extra Leise Extra Silence Extra Silence 95° - Froid	Coton blanc et couleur, normalement sales. Charge maximale 9 kg	Lavage Rinçage Arrêt avec de l'eau dans le tambour	ARRET CUVE PLEINE TACHES ¹⁾ PRELAVAGE ²⁾ TREMPAGE RINCAGE PLUS GAIN DE TEMPS ³⁾
Pflegeleicht Synthétiques Synthétiques 60° - Froid	Articles synthétiques ou en tissus mixtes, normalement sales. Charge maximale 4 kg	Lavage Rinçage Essorage court	RÉDUCTION DE LA VITESSE D'ESSORAGE ARRET CUVE PLEINE TACHES ¹⁾ PRELAVAGE ²⁾ TREMPAGE RINCAGE PLUS GAIN DE TEMPS ³⁾
Leichtbügeln Repassage Facile Repassage facile 60° - Froid	Vêtements en tissu synthétique normalement sales. Évitez le froissement du linge. Charge maximale 4 kg	Lavage Rinçage Essorage court	RÉDUCTION DE LA VITESSE D'ESSORAGE ARRET CUVE PLEINE PRELAVAGE ²⁾ TREMPAGE RINCAGE PLUS GAIN DE TEMPS ³⁾
Feinwäsche Delicats (Délicats) 40° - Froid	Vêtements en textiles délicats tels que l'acrylique, la viscose ou le polyester, normalement sales. Charge maximale 4 kg	Lavage Rinçage Essorage court	RÉDUCTION DE LA VITESSE D'ESSORAGE ARRET CUVE PLEINE PRELAVAGE ²⁾ TACHES ¹⁾ TREMPAGE RINCAGE PLUS GAIN DE TEMPS ³⁾
Wolle/Seide  Laine/Soie Laine/Soie 40° - Froid	Lainages lavables en machine et lainages lavables à la main et tissus délicats portant le symbole « lavage à la main ». Charge maximale 2 kg	Lavage Rinçage Essorage court	RÉDUCTION DE LA VITESSE D'ESSORAGE ARRET CUVE PLEINE
Daunen Couette Couette 60° - 30°	Programme spécial pour une couverture, une couette, un couvre-lit, etc. en tissus synthétiques. Charge maximale 3 kg	Lavage Rinçage Essorage court	RÉDUCTION DE LA VITESSE D'ESSORAGE
Anti-Allergie Anti-Allergies Anti-Allergies 60°	Articles en coton blanc ⁴⁾ . Charge maximale 9 kg	Lavage Rinçage Essorage court	RÉDUCTION DE LA VITESSE D'ESSORAGE ARRET CUVE PLEINE TACHES PRELAVAGE ²⁾ TREMPAGE GAIN DE TEMPS

Programme Température	Type de charge Poids de la charge	Description des programmes	Fonctions
Schleudern/Pum- pen Essorage/Vidan- ge⁵⁾ (Essorage/Vidange) 0°	Tous textiles La charge maximale de lin- ge est définie en fonction du type de linge.	Vidange de l'eau Phase d'essorage à la vitesse maxi- male	RÉDUCTION DE LA VI- TESSE D'ESSORAGE SANS ESSORAGE ⁶⁾
Spülen Rinçage (Rinçage) 0°	Tous textiles Charge maximale 9 kg	Rinçage avec ad- ditifs Phase d'essorage	RÉDUCTION DE LA VI- TESSE D'ESSORAGE ARRET CUVE PLEINE RINCAGE PLUS ⁷⁾
Outdoor Blousons (Blousons) 40° - Froid	Vêtements imperméables, tenues de sport et de plein air. N'utilisez pas d'assou- plissant ! Charge maximale 2.5 kg	Lavage Rinçage Essorage court	RÉDUCTION DE LA VI- TESSE D'ESSORAGE ARRET CUVE PLEINE RINCAGE PLUS
20 min. - 3 kg 40° ou 30°	Lavage rapide de vêtements de sport ou d'articles en co- ton ou en synthétiques, lé- gèrement sales ou portés une seule fois. Charge maximale 3 kg	Lavage Rinçage Essorage court	RÉDUCTION DE LA VI- TESSE D'ESSORAGE
Super Eco 0°	Textiles mixtes (articles en coton et synthétiques) ⁸⁾ . Charge maximale 3 kg	Lavage Rinçage Essorage long	RÉDUCTION DE LA VI- TESSE D'ESSORAGE ARRET CUVE PLEINE RINCAGE PLUS
Baumwolle Eco Coton Eco Coton Eco ⁹⁾ 60° ou 40°	Coton blanc et couleur grand teint, articles norma- lement sales ¹⁰⁾ . Charge maximale 9 kg	Lavage Rinçage Essorage court	RÉDUCTION DE LA VI- TESSE D'ESSORAGE ARRET CUVE PLEINE TACHES PRELAVAGE ²⁾ TREMPAGE RINCAGE PLUS GAIN DE TEMPS ³⁾

1) Non disponible avec des températures inférieures à 40 °C.

2) Si vous utilisez un produit de lavage liquide, sélectionnez un programme sans PRELAVAGE .

3) Si vous appuyez sur la touche **8** pour sélectionner la fonction TRES COURT , nous vous conseillons de réduire la charge. Il est possible de charger entièrement le lave-linge, mais les résultats du lavage seront alors moins bons.

4) Ce programme élimine les micro-organismes grâce à un lavage à 60 °C et un rinçage supplémentaire. L'action est ainsi plus efficace. **Important ! Versez un additif spécial hygiène dans le compartiment du détachant et sélectionnez l'option TACHES .**

5) La vitesse d'essorage par défaut correspond aux articles en coton. Sélectionnez la vitesse d'essorage adaptée à votre linge.

6) Si vous sélectionnez cette fonction, l'appareil n'exécute qu'une phase de vidange.

7) Appuyez sur cette touche pour ajouter des rinçages. Avec une vitesse d'essorage peu élevée, l'appareil effectue des rinçages délicats et un essorage court.

8) Utilisez un détergent prévu pour le lavage à basse température.

9) **PROGRAMMES STANDARD pour les valeurs de consommation de l'étiquette énergétique.**

Conformément à la norme 1067/2010, ces programmes sont respectivement le « programme standard à 60 °C pour le coton » et le « programme standard à 40 °C pour le coton ». Ce sont les programmes les plus économies en termes de consommation d'eau et d'électricité pour laver du linge en coton normalement sale.

Sélectionnez ce programme pour obtenir de bons résultats de lavage et réduire la consommation d'énergie. La durée du programme de lavage est prolongée.

i La température de lavage de la phase de lavage peut différer de la température indiquée pour le programme sélectionné.

10) Sélectionnez ce programme pour obtenir de bons résultats de lavage et réduire la consommation d'énergie. La durée du programme de lavage est prolongée.

PROGRAMMES VAPEUR

Programme ¹⁾	Type de charge	Charge
 Steam Auffrischen Vapeur Rafraîchir Vapeur Rafraîchir ²⁾ Ce cycle élimine les odeurs du linge. i La vapeur n'élimine pas les odeurs animales.	Articles en coton et synthétiques.	jusqu'à 1.5 kg
 Vapeur Glätten Vapeur Défroissement Vapeur Défroissement ²⁾ Ce programme permet de dégeler le linge. La vapeur peut être utilisée sur du linge sec, lavé ou porté une seule fois. Ces programmes peuvent atténuer les plis et les odeurs et rendre votre linge plus souple. N'utilisez aucun produit de lavage. En cas de besoin, nettoyez les taches en effectuant un cycle de lavage ou à l'aide d'un produit détachant à application locale. Les programmes Vapeur n'effectuent pas de cycle de lavage hygiénique.	Articles en coton et synthétiques.	jusqu'à 1.5 kg

1) Si vous sélectionnez un programme Vapeur avec du linge sec, il sera humide à la fin du cycle. Il est préférable de l'exposer à l'air libre pendant environ 10 minutes afin de permettre à cette humidité de se dissiper. Le linge doit être retiré du tambour dès que possible. Après un cycle de traitement à la vapeur, les vêtements peuvent être repassés, mais ils le seront avec plus de facilité !

2) Consultez l'écran pour connaître la durée du programme.

i Au démarrage du programme, l'affichage indique la durée du programme pour la charge maximale.

Durant la phase de lavage, la durée du programme est calculée automatiquement.

Elle peut être réduite si la charge de linge est inférieure à la capacité maximale (par exemple, pour le programme Coton 60 °C, dont la capacité maximale est de 9 kg, la durée du programme est de plus de 2 heures ; pour une charge réelle de 1 kg, la durée du programme est inférieure à 1 heure).

Un point clignote sur l'affichage lorsque l'appareil calcule la durée réelle du programme.

i Les données de ce tableau sont approximatives. Les données peuvent différer pour différentes raisons : la quantité et le type de linge, la température ambiante ou de l'eau.

Programmes	Charge (kg)	Consom-mation énergétique (kWh)	Consom-mation d'eau (li-tres)	Durée approximati-ve du pro-gramme (minutes)	Taux d'humidité rest-ant (%) ¹⁾ WASL3E 201	Taux d'humidité rest-ant (%) ¹⁾ WASL6E 201
Coton 60 °C	9	1.60	69	168	52	43
Coton 40 °C	9	1.00	69	164	52	43
Synthétiques 40 °C	4	0.60	48	105	35	35
Textiles délicats 40 °C	4	0.70	58	86	35	35
Laine/Lavage à la main 30 °C	2	0.35	57	61	30	30
Programmes coton standard						
Coton 60 °C standard	9	0.90	65	233	52	43
Coton 60 °C standard	4.5	0.58	40	198	52	43
Coton 40 °C standard	4.5	0.46	40	178	52	43

1) Au terme de la phase d'essorage.

Mode « Éteint » (W)

0.05

Mode « Veille » (W)

0.05

Les informations fournies dans les tableaux ci-dessus sont conformes à la directive d'application 2009/125/EC de la réglementation 1015/2010 de la commission européenne.

CERTIFICAT WOOLMARK



Le cycle Laine de cet appareil a été testé et approuvé par la société Woolmark pour le lavage des vêtements en laine portant une étiquette « lavage à la main », sous réserve que les vêtements soient lavés conformément aux instructions mentionnées sur leur étiquette et par le fabricant de ce lave-linge. M1144
Au Royaume-Uni, en Irlande, à Hong Kong ainsi qu'en Inde, le symbole Woolmark est une marque de certification.

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Pour activer le système d'essorage, versez 2 litres d'eau dans le compartiment pour le lavage principal.
- Versez une petite quantité de lessive dans le compartiment pour le lavage principal. Sélectionnez et faites démarer un programme pour coton à vide à la température la plus élevée qui soit afin de vider le tambour et la cuve de toute poussière éventuelle.

SÉLECTION DE LA LANGUE

Au cours de la première mise en fonctionnement de l'appareil, l'écran indique la langue par défaut et vous demande de la confirmer ou de la changer :

- Tournez le sélecteur pour choisir votre langue.
- Quand l'écran affiche la langue souhaitée, appuyez sur la touche **6** pour confirmer la sélection.

Changer la langue après la première activation

1. Appuyez simultanément sur la touche **11** et sur la touche **10** pendant quelques secondes.
2. Quand l'écran affiche la langue sélectionnée, tournez le sélecteur pour choisir la nouvelle langue.
3. Appuyez sur la touche **6** pour confirmer la sélection.

RÉGLAGE DE L'HORLOGE

Après avoir sélectionné la langue, l'écran vous demande de régler l'horloge.

- Les chiffres des heures clignotent.

UTILISATION DE L'APPAREIL

1. Ouvrez le robinet d'eau.
2. Branchez l'appareil au secteur.



Pour que le capteur de poids fonctionne correctement, allumez l'appareil et sélectionnez le programme AVANT de mettre le linge dans le tambour.

MISE EN FONCTIONNEMENT DE L'APPAREIL ET SÉLECTION D'UN PROGRAMME

1. Appuyez sur la touche **1** pour mettre en fonctionnement l'appareil.
2. Tournez le sélecteur de programmes (**2**) sur le programme souhaité ou appuyez sur l'une des touches **5** pour sélectionner un programme mémorisé. Le voyant du programme s'allume.
3. Le voyant de la touche **6** clignote en rouge.

- Tournez le sélecteur de programmes pour changer l'heure.
- Appuyez sur la touche **6** pour confirmer la sélection.
- Les chiffres des minutes clignotent.
- Tournez le sélecteur de programmes pour changer les minutes.
- Appuyez sur la touche **6** pour confirmer la sélection.

Changer l'heure du jour après la première activation

1. Appuyez simultanément sur la touche **9** et sur la touche **8** pendant quelques secondes.
2. Les chiffres des heures clignotent.
3. Tournez le sélecteur de programmes pour changer l'heure.
4. Appuyez sur la touche **6** pour confirmer la sélection.
5. Les chiffres des minutes clignotent.
6. Tournez le sélecteur de programmes pour changer les minutes.
7. Appuyez sur la touche **6** pour confirmer la sélection.

4. L'écran affiche la température et la vitesse d'essorage par défaut. Si nécessaire, appuyez simultanément sur la touche **12** et sur la touche **11** pour changer la température de l'eau et la vitesse d'essorage.
5. Si nécessaire, appuyez sur les autres touches pour ajouter certaines fonctions ou pour sélectionner un départ différé. L'écran affiche le symbole de la fonction sélectionnée et le chiffre (**D**) indique le délai du départ.

CHARGEMENT DU LINGE

1. Ouvrez le hublot de l'appareil.
2. L'écran (**E**) indique la charge maximale pour le programme (**MAX**) et le poids du linge (**KG**). La barre de texte à l'écran vous invite à ajouter le linge.
3. Mettez le linge dans le tambour, un article à la fois. Dépliez-les le plus possible.

4. Sur l'écran, le poids du linge est mis à jour par paliers de 0,5 kg. Le poids est indicatif et change selon le type de linge.

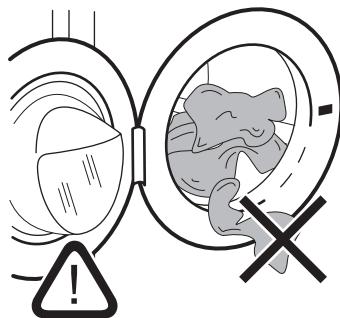
i Si vous ajoutez une charge de linge supérieure à la charge maximale, l'écran vous informe que vous avez dépassé cette dernière.

Vous pouvez laver votre linge mais les consommations d'eau et d'énergie augmentent.

Pour bénéficier des meilleures performances en termes de consommations et de lavage, retirez certains articles.

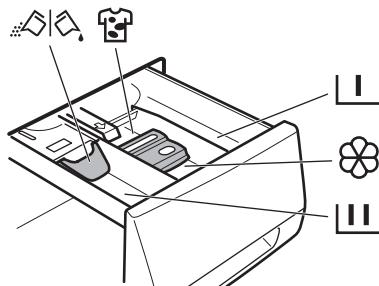
L'indication de surcharge n'est disponible que pour les programmes dont la charge maximale indiquée est inférieure à la charge maximale de l'appareil.

5. Fermez le hublot. La barre de texte à l'écran indique le pourcentage de produit de lavage à utiliser. Ces données sont indicatives et font référence à la quantité de produit de lavage recommandée par le fabricant pour une charge maximale.



Attention Veillez à ce qu'il n'y ait pas de linge coincé entre le joint et le hublot. Cela pourrait provoquer une fuite d'eau ou endommager le linge.

AJOUT DU PRODUIT DE LAVAGE ET DES ADDITIFS



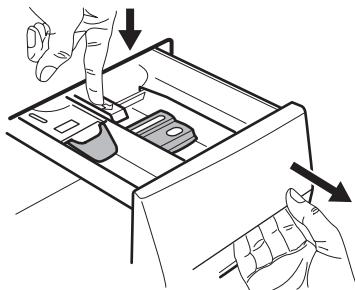
	Compartiment à lessive pour la phase de prélavage et le programme de trempage. Ajoutez la lessive pour le prélavage et le trempage avant le départ du programme.
	Compartiment à lessive pour la phase de lavage. Si vous utilisez de la lessive liquide, versez-la immédiatement avant de démarrer le programme.
	Compartiment réservé aux additifs liquides (assouplissant, amidon). Versez le produit dans le compartiment avant de démarrer le programme.
MAX	Niveau maximal pour les additifs liquides.

	Compartiment du détachant. Versez le produit dans le compartiment et programmez l'option Taches avant de démarrer le programme.
	Volet pour produit de lavage en poudre ou liquide. Tournez-le (vers le haut ou vers le bas) dans la position correcte pour utiliser de la lessive en poudre ou liquide.

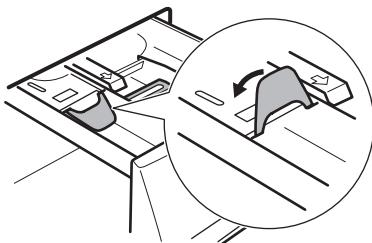
 Respectez toujours les instructions figurant sur l'emballage des lessives.

Vérifiez la position du volet.

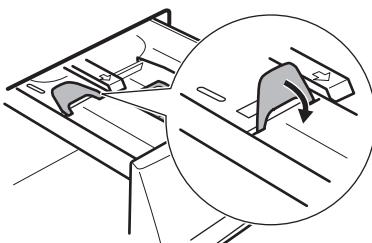
1. Tirez le distributeur de produit de lavage jusqu'à la butée.



2. Appuyez sur le levier pour faire sortir le distributeur.
3. Pour utiliser de la lessive en poudre, tournez le volet vers le haut.



4. Pour utiliser de la lessive liquide, tournez le volet vers le bas.



5. Dosez les produits de lavage et l'assouplissant.

6. Fermez soigneusement le distributeur du produit de lavage. Assurez-vous que le volet ne bloque pas la fermeture du tiroir.

 **Avec le volet en position BASSE :**

- N'utilisez pas de lessives liquides gélatineuses ou épaisse.
- N'insérez pas de lessive liquide au-delà du niveau maximal indiqué sur le volet.
- Ne sélectionnez pas de phase de prélavage.
- Ne sélectionnez pas la fonction Départ différé.

SÉLECTIONNEZ LE DÉPART DIFFÉRÉ.

1. Appuyez sur la touche **7** à plusieurs reprises pour sélectionner le départ différé souhaité. L'écran indique la fin prévue du programme.
2. Appuyez sur la touche **6**, l'appareil commence le décompte du départ différé.
Lorsque le décompte est terminé, le programme démarre automatiquement.

 Avant d'appuyer sur la touche **6** pour démarrer l'appareil, vous pouvez annuler ou modifier le réglage du départ différé.

 Vous ne pouvez pas régler le départ différé avec le programme **Vapeur**.

DÉPART DU PROGRAMME

1. Appuyez sur la touche **6** pour lancer le programme. Le voyant de la touche **6** arrête de clignoter et s'allume en rouge.
Si le départ différé est sélectionné, l'appareil commence le décompte.

i L'appareil ajuste automatiquement la durée du cycle au type de linge chargé dans le tambour pour un lavage parfait en un minimum de temps. Environ 15 minutes après le départ du programme, l'écran affiche la nouvelle durée.

INTERRUPTION D'UN PROGRAMME

1. Appuyez sur la touche **6**. Le voyant clignote.
2. Appuyez à nouveau sur la touche **6**. Le programme de lavage se poursuit.

ANNULATION D'UN PROGRAMME

1. Appuyez sur la touche **1** pour annuler le programme et désactiver l'appareil.
2. Appuyez à nouveau sur la touche **1** pour activer l'appareil. Maintenant, vous pouvez régler un nouveau programme de lavage.

i L'appareil ne se vidange pas.

MODIFICATION D'UNE FONCTION

Vous ne pouvez modifier que quelques fonctions avant qu'elles soient actives.

1. Appuyez sur la touche **6**. Le voyant clignote.
2. Modifiez la fonction sélectionnée.
3. Appuyez à nouveau sur la touche **6**. Le programme de lavage se poursuit.

OUVREZ LE HUBLOT

Lors du fonctionnement d'un programme ou du départ différé, le hublot de l'appareil est verrouillé.

Pour ouvrir le hublot de l'appareil :

1. Appuyez sur la touche **6**. Le symbole Verrouillage du hublot s'éteint sur l'écran et un message vous indique que le hublot est déverrouillé.
2. Ouvrez le hublot de l'appareil.
3. Fermez le hublot de l'appareil et appuyez sur la touche **6**. Le programme ou le départ différé se poursuivent.

i Si la température et le niveau de l'eau sont trop élevés, le symbole Verrouillage du hublot reste allumé. Vous ne pouvez pas ouvrir le hublot de l'appa-

reil. Si nécessaire, réalisez la procédure suivante pour ouvrir le hublot.

1. Mettez à l'arrêt l'appareil.
2. Attendez quelques minutes.
3. Assurez-vous qu'il n'y a pas d'eau dans le tambour.

Important Si vous mettez à l'arrêt l'appareil, il est nécessaire de sélectionner de nouveau le programme.

À LA FIN DU PROGRAMME

1. L'appareil se met à l'arrêt automatiquement.
2. Un signal sonore retentit, s'il est actif.
3. Sur l'écran, **0** s'allume et un message vous indique que le programme est terminé.
4. Le voyant de la touche **6** s'éteint.
5. Le symbole de verrouillage du hublot s'éteint.
6. Appuyez sur la touche **1** pour mettre à l'arrêt l'appareil. Cinq minutes après la fin du programme, la fonction AUTO OFF met à l'arrêt automatiquement l'appareil.

i Lorsque vous remettez l'appareil en fonctionnement, l'écran indique la fin du dernier programme sélectionné. Tournez le sélecteur pour choisir un nouveau cycle.

7. Sortez le linge de l'appareil. Vérifiez que le tambour est vide.
8. Laissez le hublot entrouvert pour éviter la formation de moisissures et l'apparition de mauvaises odeurs.
9. Fermez le robinet d'arrivée d'eau.

Le programme de lavage est terminé, mais il y a de l'eau dans le tambour :

- Le tambour tourne régulièrement pour éviter que le linge ne se froisse.
- Le hublot reste verrouillé.
- Vous devez vidanger l'eau pour ouvrir le hublot.

Pour vidanger l'eau :

1. Si besoin est, diminuez la vitesse d'essorage.
2. Appuyez sur la touche **6**. L'appareil effectue une vidange et essore.

3. Une fois le programme terminé et le symbole de verrouillage du hublot éteint, vous pouvez ouvrir le hublot.
4. Appuyez sur la touche **1** pour mettre à l'arrêt l'appareil.

CONSEILS

CHARGEMENT DU LINGE

- Répartissez le linge entre : blanc, couleur, synthétiques, délicats et laine.
- Respectez les instructions de lavage qui figurent sur les étiquettes des vêtements.
- Ne lavez pas ensemble les articles blancs et en couleur.
- Certains articles en couleur peuvent déteindre lors des premiers lavages. Il est recommandé de les laver séparément lors des premiers lavages.
- Boutonnez les taies d'oreiller, fermez les fermetures à glissière et à pression et les crochets. Attachez les ceintures.
- Videz les poches des vêtements et dépliez-les.
- Tournez vers l'intérieur les tissus multicouches, la laine et les articles portant des illustrations imprimées.
- Enlevez les taches.
- Lavez avec un produit spécial les taches incrustées.
- Traitez les rideaux avec précautions. Enlevez les crochets et placez les rideaux dans un sac de lavage ou une taie d'oreiller.
- Ne lavez pas dans l'appareil :
 - Le linge sans ourlet ou déchiré
 - Les soutien-gorges à armatures.
 - Utilisez un sac de lavage pour les articles très petits.
- Un très petite charge peut provoquer des problèmes d'équilibre pendant la phase d'essorage. Si cela se produit, répartissez manuellement les articles dans la cuve et lancez à nouveau la phase d'essorage.

TACHES TENACES

Pour certaines taches, l'eau et les produits de lavage ne suffisent pas.

Il est recommandé d'éliminer ces taches avant de mettre les articles dans l'appareil. Des détachants spéciaux sont disponibles. Utilisez le détachant spécial adapté au type de tache et au tissu.



L'appareil vidange et essore automatiquement au bout d'environ 18 heures.

PRODUITS DE LAVAGE ET ADDITIFS

- Utilisez uniquement des produits de lavage et des additifs spécialement conçus pour les lave-linge.
- Ne mélangez pas différents types de produits de lavage.
- Afin de préserver l'environnement, n'utilisez que la quantité nécessaire de produit de lavage.
- Respectez les instructions qui se trouvent sur les emballages de ces produits.
- Utilisez les produits adaptés au tissu, à la température du programme et au niveau de salissure.
- Si vous utilisez des produits de lavage liquides, ne sélectionnez pas la phase de prélavage.
- Si votre appareil ne dispose pas d'un distributeur de produit de lavage avec volet, ajoutez les produits de lavage avec une boule doseuse.

DURETÉ DE L'EAU

Si, dans votre région, la dureté de l'eau est élevée ou modérée, il est recommandé d'utiliser un adoucisseur d'eau pour les lave-linge. Dans les régions où l'eau est douce, il n'est pas nécessaire d'utiliser un adoucisseur d'eau.

Pour connaître la dureté de l'eau dans votre région, prenez contact avec l'organisme local de distribution d'eau.

Respectez les instructions qui se trouvent sur les emballages de ces produits.

Ces échelles d'équivalence mesurent la dureté de l'eau :

- Degrés allemands (dH°).
- Degrés français (°TH).
- mmol/l (millimole par litre - unité internationale de mesure de la dureté de l'eau).
- Degrés Clarke.

Tableau de dureté de l'eau

Niveau	Type	°dH	Dureté de l'eau	mmol/l	Degrés Clarke
			°T.H.		
1	douce	0-7	0-15	0-1,5	0-9
2	moyenne	8-14	16-25	1,6-2,5	10-16
3	dure	15-21	26-37	2,6-3,7	17-25
4	très dure	> 21	> 37	>3,7	>25

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Avertissement

Déconnectez l'appareil de l'alimentation électrique avant de le nettoyer.

DÉTARTRAGE DE L'APPAREIL

L'eau du robinet contient du calcaire. Si cela s'avère nécessaire, utilisez un adoucisseur d'eau pour éliminer le tartre.

Utilisez un produit spécialement conçu pour les lave-linge. Respectez les instructions inscrites sur l'emballage par le fabricant.

Procédez séparément d'un lavage de linge.

NETTOYAGE EXTERNE

Nettoyez l'appareil uniquement à l'eau savonneuse chaude. Séchez complètement toutes les surfaces.

Attention N'utilisez pas d'alcool, de solvants ou de produits chimiques.

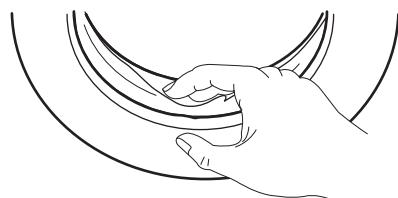
ENTRETIEN RÉGULIER

Avec les programmes à basse température, il est possible que certains produits de lavage restent dans le tambour. Procédez à un entretien régulier. Pour ce faire :

- Videz le linge du tambour.
- Sélectionnez le programme de lavage pour le coton le plus chaud
- Utilisez une quantité correcte de poudre de lavage dotée de propriétés biologiques.

Après chaque lavage, laissez la porte ouverte pendant un moment pour éviter les moisissures et les mauvaises odeurs.

JOINT DU HUBLOT



Examinez régulièrement le joint et enlevez tous les objets situés à l'intérieur.

TAMBOUR

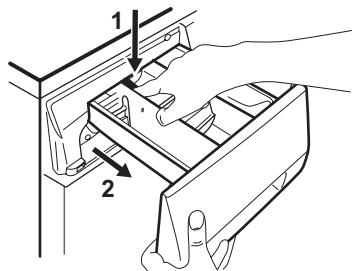
Examinez régulièrement le tambour pour éviter la formation de calcaire ou de particules de rouille.

N'utilisez que des produits spéciaux pour éliminer les particules de rouille du tambour. Pour ceci :

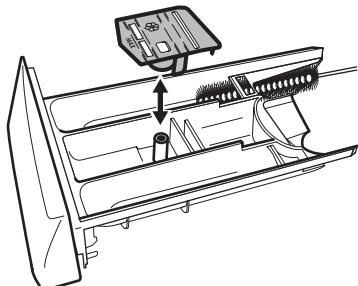
- Nettoyez le tambour à l'aide d'un produit spécial inox.
- Mettez en route un programme coton court à température maximale avec une petite quantité de lessive.

DISTRIBUTEUR DE PRODUIT DE LAVAGE

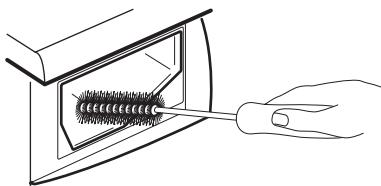
- Appuyez sur le levier.



- Sortez le distributeur.
- Retirez la partie supérieure du compartiment de l'additif liquide.



- Nettoyez tous les éléments à l'eau courante.
- Nettoyez le logement du distributeur à l'aide d'une brosse.



- Remettez le distributeur dans son logement.

POMPE DE VIDANGE

- i** Examinez régulièrement la pompe de vidange et assurez-vous qu'elle est propre.

Nettoyez la pompe si :

- L'appareil ne vidange pas l'eau.
- Le tambour ne tourne pas.
- L'appareil fait un bruit inhabituel car la pompe de vidange est bloquée.

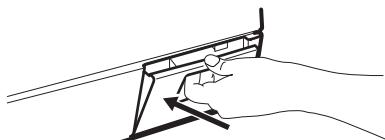
- Un code d'alarme s'affiche sur l'écran en raison d'un problème de vidange de l'eau.

Avertissement

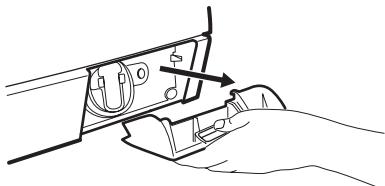
- Débranchez l'appareil de la prise secteur.
- Ne retirez pas le filtre pendant que l'appareil fonctionne. Ne nettoyez pas la pompe de vidange si l'eau de l'appareil est chaude. L'eau doit être froide pour que vous puissiez nettoyer la pompe de vidange.

Nettoyage de la pompe de vidange :

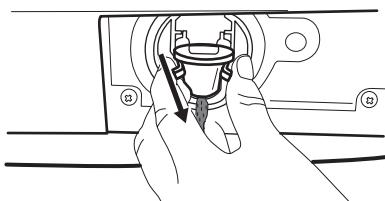
- Ouvrez le volet de la pompe.



- Enlevez le volet en tirant dessus.

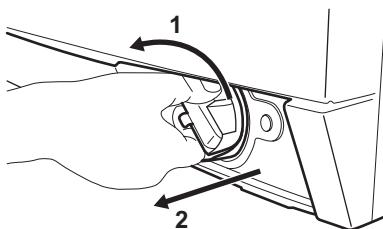


- Insérez un récipient sous le logement de la pompe de vidange pour recueillir l'eau qui s'écoule.

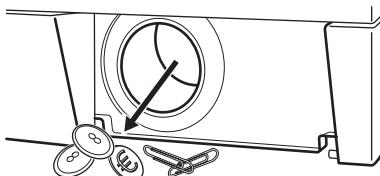


- Appuyez sur les deux leviers et tirez la conduite de vidange vers l'avant pour laisser l'eau s'écouler.
- Lorsque le récipient est plein d'eau, remettez la conduite de vidange en place et videz le récipient. Répétez les étapes 4 et 5 jusqu'à ce que l'eau ne s'écoule plus de la pompe de vidange.

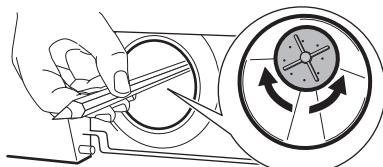
- Tirez la conduite de vidange vers l'arrière et tournez le filtre pour l'enlever.



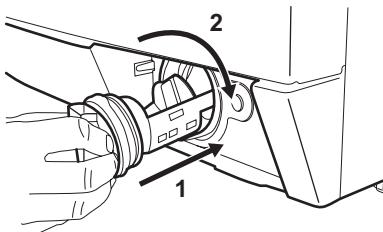
- Enlevez les peluches et les objets qui se trouvent dans la pompe.



- Assurez-vous que la pale de la pompe peut tourner. Si ce n'est pas le cas, contactez votre service après-vente.



- Nettoyez le filtre à l'eau courante puis remettez-le en place dans la pompe en l'insérant dans les glissières prévues à cet effet.
- Assurez-vous de serrer correctement le filtre afin d'empêcher toute fuite.
- Replacez la languette et fermez le volet de la pompe de vidange.



FILTRE DU TUYAU D'ARRIVÉE D'EAU ET FILTRE DE LA VANNE

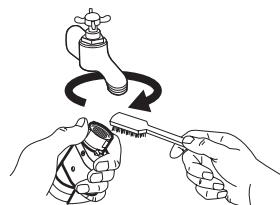
Il peut être nécessaire de nettoyer les filtres lorsque :

- L'appareil n'est pas approvisionné en eau.
- L'appareil met du temps à s'approvisionner en eau.
- Le voyant du bouton **6** clignote et l'alarme correspondante s'affiche. Consultez le chapitre « En cas d'anomalie de fonctionnement ».

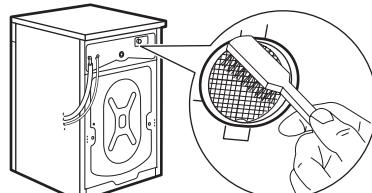
Avertissement Débranchez l'appareil de la prise secteur.

Nettoyage des filtres du tuyau d'arrivée d'eau :

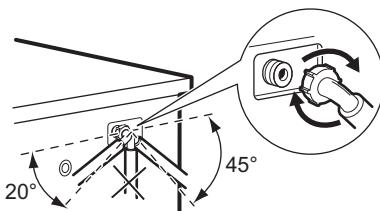
- Fermez le robinet d'arrivée d'eau.
- Débranchez le tuyau d'arrivée d'eau du robinet d'arrivée d'eau.
- Nettoyez le filtre du tuyau d'arrivée d'eau à l'aide d'une brosse dure.



- Débranchez le tuyau d'arrivée d'eau situé à l'arrière de l'appareil.
- Nettoyez le filtre de la vanne à l'aide d'une brosse dure ou d'un chiffon.



- Remettez le tuyau d'arrivée d'eau en place. Assurez-vous que tous les raccords sont bien serrés afin d'éviter toute fuite.



- Ouvrez le robinet d'eau.

VIDANGE D'URGENCE :

L'appareil ne vidange pas à cause d'une anomalie de fonctionnement.

Si cela se produit, procédez aux étapes (1) à (6) du paragraphe « Pour nettoyer la pompe de vidange ».

Nettoyez la pompe, si besoin.

Remettez la conduite de vidange en place et fermez le volet de la pompe de vidange. Lorsque vous appliquez la procédure de vidange d'urgence, vous devez réactiver le système de vidange :

- Versez 2 litres d'eau dans le compartiment pour le lavage principal.

EN CAS D'ANOMALIE DE FONCTIONNEMENT

L'appareil ne démarre pas ou se met à l'arrêt en cours de programme.

Essayez de trouver une solution au problème avant de contacter le service après-vente (consultez le tableau).

- Démarrez le programme pour vidanger l'eau.

PRÉCAUTIONS CONTRE LE GEL

Si l'appareil est installé dans un local dans lequel la température peut être négative, évacuez toute l'eau restant dans le tuyau d'alimentation et la pompe de vidange.

- Débranchez l'appareil du secteur.
- Fermez le robinet d'arrivée d'eau.
- Retirez le tuyau d'arrivée d'eau.
- Placez les deux extrémités du tuyau d'alimentation dans un récipient et laissez l'eau s'évacuer du tuyau.
- Contrôlez la pompe de vidange. Reportez-vous à la procédure de vidange d'urgence.
- Une fois que la pompe de vidange est vide, réinstallez le tuyau d'alimentation.

Avertissement Assurez-vous que la température est supérieure à 0 °C avant d'utiliser l'appareil à nouveau. Le fabricant ne pourra être tenu pour responsable en cas de dommages dus aux basses températures.

Dans certains cas, le signal sonore retentit et l'écran affiche un message d'alarme.

Avertissement Mettez l'appareil à l'arrêt avant de procéder aux vérifications.

Problème	Cause possible	Solution possible
L'écran indique de vérifier le robinet : l'appareil n'est pas alimenté en eau.	Le robinet d'eau est fermé.	Ouvrez le robinet d'eau.
	Le tuyau d'entrée d'eau est détérioré.	Assurez-vous que le tuyau d'entrée d'eau n'est pas détérioré.
	Les filtres situés dans le tuyau d'arrivée d'eau sont bouchés.	Nettoyez les filtres. Reportez-vous au chapitre « Entretien et nettoyage ».
	Le tuyau d'entrée d'eau est mal raccordé.	Assurez-vous que le raccordement est correct.
	La pression d'eau est trop faible.	Contactez votre service des eaux.
	Le robinet d'arrivée d'eau est obstrué ou incrusté de tartre.	Nettoyez le robinet d'eau.

Problème	Cause possible	Solution possible
Un message indiquant de vérifier le filtre de vidange s'affiche : l'appareil ne vidange pas.	Le tuyau d'évacuation de l'eau est détérioré.	Assurez-vous que le tuyau d'évacuation de l'eau n'est pas détérioré.
	Le filtre de la pompe de vidange est obstrué.	Nettoyez le filtre de la pompe de vidange. Reportez-vous au chapitre « Entretien et nettoyage ».
	Le tuyau d'évacuation d'eau est mal raccordé.	Assurez-vous que le raccordement est correct.
L'écran indique de vérifier le hublot :	Le hublot de l'appareil est ouvert ou ne se ferme pas correctement.	Fermez le hublot correctement.
L'écran affiche une message d'alarme concernant l'eau.	Le dispositif anti-débordement s'est déclenché.	<ul style="list-style-type: none"> Débranchez l'appareil. Fermez le robinet d'arrivée d'eau. Contactez votre service après-vente.

PROBLÈME SANS MESSAGE D'ALARME

Problème	Cause possible	Solution possible
L'appareil ne vidange pas.	Un programme de lavage sans phase de vidange a été sélectionné.	Selectionnez le programme vidange.
	La fonction Arrêt cuve pleine est activée.	Selectionnez le programme Vidange.
La phase d'essorage ne fonctionne pas.	La phase d'essorage est désactivée.	Selectionnez le programme Essorage.
	Le filtre de la pompe de vidange est obstrué.	Nettoyez le filtre de la pompe de vidange. Reportez-vous au chapitre « Entretien et nettoyage ».
	Problèmes d'équilibrage de la charge de linge.	Répartissez manuellement les articles dans la cuve et lancez à nouveau la phase d'essorage.
Le programme ne démarre pas.	La prise n'est pas raccordée à la prise murale.	Insérez la fiche dans la prise secteur.
	Un fusible a disjoncté dans la boîte à fusibles de votre habitation.	Remplacez le fusible.
	Vous n'avez pas appuyé sur la touche 6 .	Appuyez sur la touche 6 .
	Le départ différé est sélectionné.	Si le linge doit être lavé immédiatement, annulez le départ différé.
	La fonction Sécurité enfants est activée.	Désactivez la fonction Sécurité enfants .
Il y a de l'eau sur le sol.	Fuites sur les raccords des tuyaux d'arrivée d'eau.	Vérifiez que les raccords sont bien serrés.
	Fuites sur la pompe de vidange.	Vérifiez que le filtre de la pompe de vidange est bien serré.
	Le tuyau d'évacuation de l'eau est détérioré.	Assurez-vous que le tuyau d'entrée d'eau n'est pas détérioré.

Problème	Cause possible	Solution possible
Impossible d'ouvrir le hublot de l'appareil.	Le programme de lavage est en cours. Il y a de l'eau dans le tambour.	Laissez le programme de lavage se terminer. Sélectionnez le programme Vidange ou Essorage.
L'appareil fait un bruit inhabituel.	L'appareil n'est pas de niveau. Vous n'avez pas retiré l'emballage et/ou les boulons de transport.	Mettez l'appareil de niveau. Consultez le paragraphe « Installation ». Retirez l'emballage et/ou les boulons de transport. Consultez le paragraphe « Installation ».
L'appareil se remplit d'eau et vidange immédiatement.	La charge est très petite.	Ajoutez plus de linge dans le tambour.
Les résultats de lavage ne sont pas satisfaisants.	L'extrémité du tuyau de vidange est placée trop bas. Le produit de lavage que vous utilisez n'est pas suffisant ou n'est pas adéquat. Vous n'avez pas enlevé les taches tenaces avant de laver le linge.	Assurez-vous que le tuyau de vidange est dans une position correcte. Augmentez la quantité de produit de lavage ou utilisez-en un autre. Utilisez des produits spéciaux pour traiter les taches tenaces.
L'éclairage intérieur est éteint.	Vous n'avez pas sélectionné une température correcte. Charge de linge trop importante.	Veillez à sélectionner la température correcte. Réduisez la charge de linge.
Après un programme de traitement à la vapeur, les vêtements sont légèrement humides.	L'ampoule est défectueuse.	Pour remplacer l'ampoule, contactez votre service après-vente.
Après un programme de traitement à la vapeur, les vêtements ne sont pas suffisamment doux.	L'appareil n'est pas exactement de niveau. Vous avez sélectionné le mauvais programme VAPEUR (ex. : synthétique au lieu de coton). Charge de linge excessive.	Vérifiez et réglez le niveau de l'appareil en soulevant ou en abaissant les pieds. Notez la composition du tissu. Réduisez la charge.
Le tambour est vide et l'écran indique un certain poids à l'intérieur.	Il est nécessaire de définir une tare.	Appuyez sur la touche 1 pour mettre l'appareil à l'arrêt et le mettre à nouveau en fonctionnement.
Le tambour est plein mais l'écran indique 0,0 kg.	Vous avez chargé le linge avant de mettre l'appareil en fonctionnement.	Appuyez sur la touche 1 pour mettre l'appareil à l'arrêt. Videz le tambour et respectez les étapes nécessaires. (Consultez « Chargement du linge »).

Après vérification, mettez l'appareil en fonctionnement. Le programme reprend là où il s'était interrompu.

Si l'anomalie persiste, contactez le service après-vente.

Si d'autres messages d'alarme s'affichent, contactez le service après-vente.

INSTALLATION

KIT DE PLAQUES DE FIXATION (4055171146)

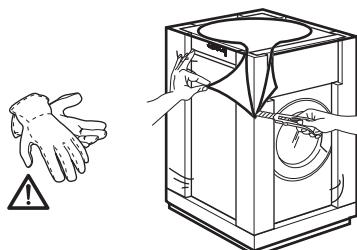
Servez-vous de cet accessoire spécial lorsque vous installez l'appareil sur un socle. Il empêche les mouvements de l'appareil lorsque ce dernier est en cours de fonctionnement.

Lisez attentivement la notice fournie avec cet accessoire.

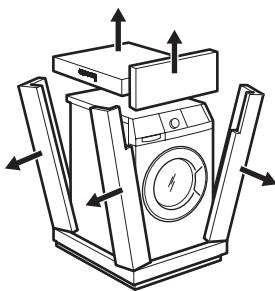
Vous pouvez l'acheter dans tous les services après-vente agréés.

DÉBALLAGE

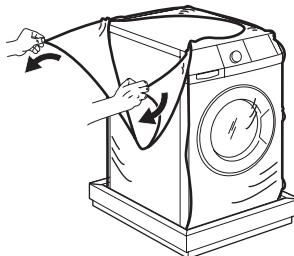
1. Servez-vous de gants. Retirez le film externe. Si nécessaire, utilisez un cutter.



2. Retirez la partie supérieure du carton.
3. Retirez les cales en polystyrène.



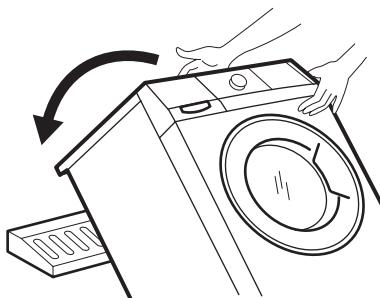
4. Retirez le film interne.



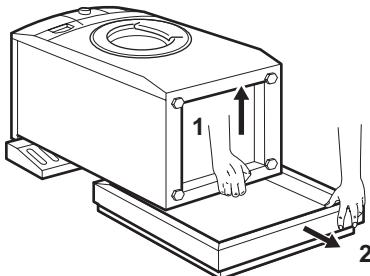
5. Ouvrez le hublot. Retirez la cale en polystyrène du joint du hublot et tous les articles présents dans le tambour.



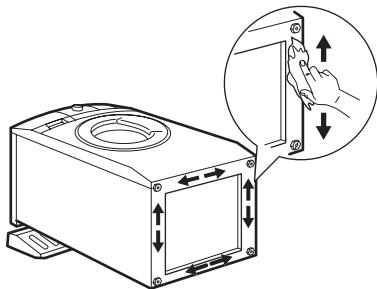
6. Placez la cale avant au sol derrière l'appareil. Couchez avec soin l'appareil sur le dos. Assurez-vous de ne pas endommager les tuyaux.



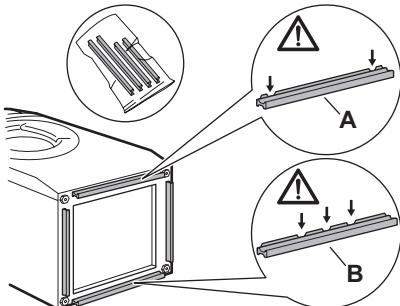
7. Retirez la base en polystyrène en bas de l'appareil.



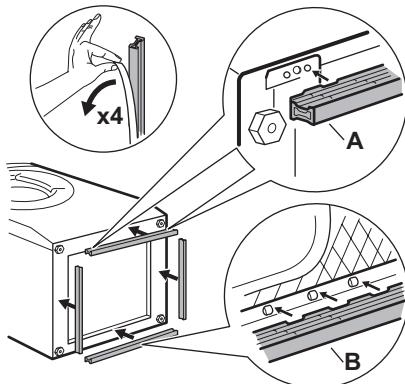
8. Nettoyez soigneusement et séchez le bas de l'appareil. N'utilisez pas d'alcool, de solvants ni de produits chimiques.



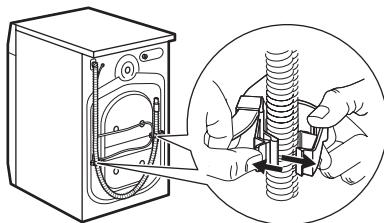
9. Veillez à identifier la taille et l'emplacement des différents isolants acoustiques. Reportez-vous à l'illustration :
A (**FRONT**) = avant de l'appareil
B (**BACK**) = arrière de l'appareil



10. – Retirez le ruban adhésif des isolants acoustiques.
– Fixez les quatre isolants au bas de l'appareil. Reportez-vous à l'illustration.
– Veillez à ce que les isolants soient bien fixés.

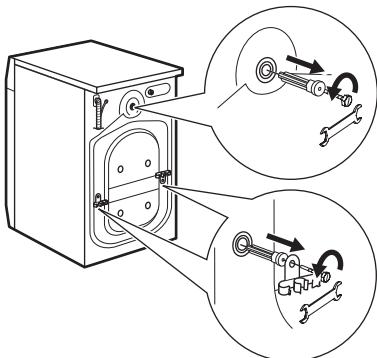


11. Remettez l'appareil en position verticale.
12. Retirez le câble d'alimentation électrique et le tuyau de vidange de leurs supports.

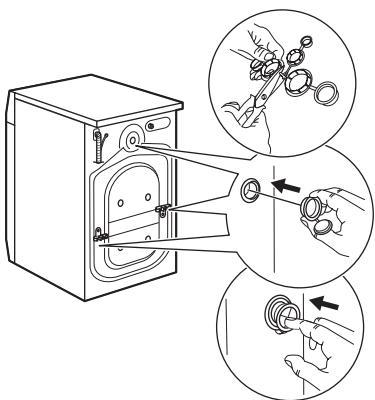


13. Desserrez les trois boulons. Utilisez la clé fournie avec l'appareil.

14. Retirez les entretoises en plastique.



15. Remplacez les entretoises en plastique par les bouchons en plastique. Ces bouchons se trouvent dans le même sachet que la notice d'utilisation.

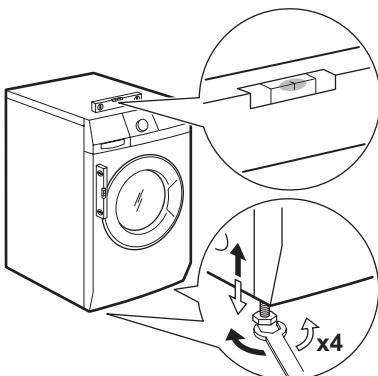


Avertissement Retirez l'intégralité de l'emballage et les boulons de transport avant d'installer l'appareil.

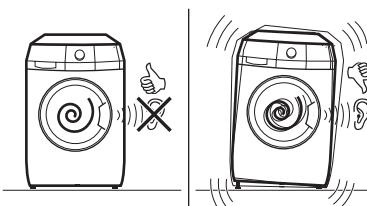
Informations Nous vous recommandons de conserver l'emballage et les boulons de transport en vue d'un éventuel déplacement de l'appareil.

POSITIONNEMENT ET MISE À NIVEAU

- Desserrez ou serrez les pieds jusqu'à ce que l'appareil soit de niveau. Une mise à niveau correcte évite les vibrations, le bruit ou des déplacements de l'appareil au cours de son fonctionnement.



- L'appareil doit être de niveau et stable.

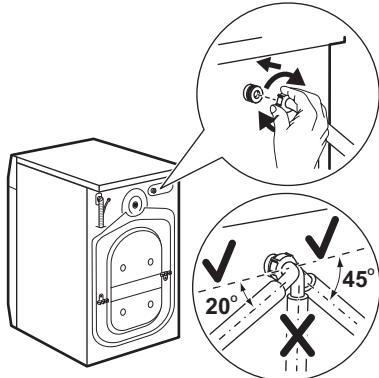


Attention Ne placez ni carton, ni bois, ni autre matériau sous les pieds de l'appareil pour le mettre de niveau.

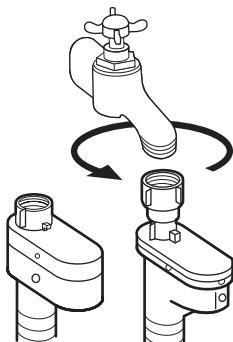
TUYAU D'ARRIVÉE D'EAU

- Branchez le tuyau sur l'appareil. Le tuyau d'alimentation peut être orienté vers la gauche ou la droite. Desserrez l'écrou de la bague pour bien la positionner.

- Placez l'appareil sur un sol plat et dur.
- Assurez-vous que la circulation de l'air sous l'appareil ne soit pas entravée par des tapis.
- Veillez à ce que l'appareil ne touche pas le mur ni d'autres éléments



- Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau à un robinet d'eau froide fileté (3/4 pouce).



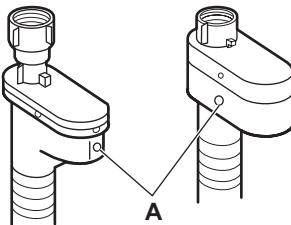
Attention Assurez-vous que les raccords ne fuient pas.

i N'utilisez pas de rallonge si le tuyau d'alimentation est trop court. Contactez le service après-vente pour remplacer le tuyau d'alimentation.

Dispositif d'arrêt de l'eau

Le tuyau d'arrivée d'eau est équipé d'un dispositif de protection contre les dégâts des eaux. Si le tuyau devait se détériorer à cause d'une usure naturelle, ce dispositif bloquerait l'arrivée d'eau à l'appareil. La partie rouge dans la fenêtre « A » témoigne de ce dysfonctionnement.

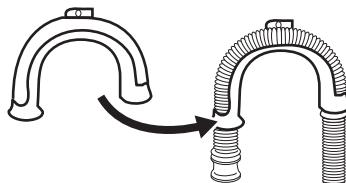
Dans ce cas, fermez le robinet d'arrivée d'eau et contactez le service après-vente pour faire remplacer le tuyau.



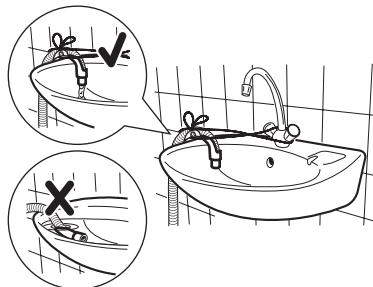
VIDANGE DE L'EAU

Il existe différentes procédures pour raccorder le tuyau de vidange :

Avec le guide de tuyau en plastique.

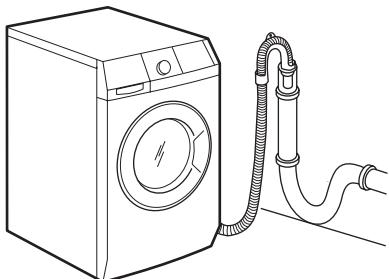


- Sur le bord d'un évier.



Veillez à ce que le guide de tuyau en plastique ne puisse pas se déplacer lors de la vidange de l'appareil. Fixez le guide au robinet d'arrivée d'eau ou au mur.

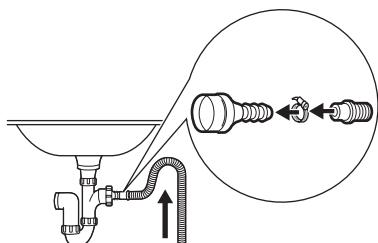
- À une conduite fixe dotée d'une ventilation spéciale.



Reportez-vous à l'illustration. Directement dans une conduite d'évacuation murale, à une hauteur du sol comprise entre 60 et 100 cm. L'extrémité du tuyau de vidange doit être ventilée en permanence, autrement dit, le diamètre interne du conduit d'évacuation doit être supérieur au diamètre externe du tuyau de vidange.

Sans le guide de tuyau en plastique.

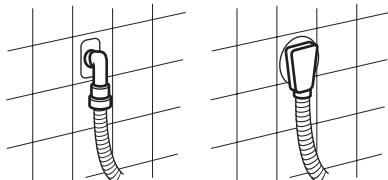
- Au siphon d'un évier.



Reportez-vous à l'illustration. Placez le tuyau de vidange dans le siphon et ser-

rez-le avec une attache. Veillez à ce que le tuyau de vidange fasse une boucle afin d'empêcher des particules passer de l'évier à l'appareil.

- Directement dans une canalisation de vidange murale intégrée et serrez-le avec une attache.



i La longueur maximale du tuyau de vidange est de 400 cm. Contactez le service après-vente pour obtenir d'autres longueurs de tuyaux de vidange et des rallonges.

Electrolux. Thinking of you.

Per conoscere meglio il nostro modo di pensare, visitate il
sito www.electrolux.com

INDICE

Informazioni per la sicurezza	32	Preparazione al primo utilizzo	45
Istruzioni di sicurezza	33	Utilizzo dell'apparecchiatura	46
Considerazioni ambientali	35	Consigli e suggerimenti utili	50
Dati tecnici	35	Pulizia e cura	51
Descrizione del prodotto	36	Risoluzione dei problemi	54
Pannello dei comandi	37	Installazione	56
Programmi	41		

Con riserva di modifiche.

INFORMAZIONI PER LA SICUREZZA

Leggere attentamente le istruzioni fornite prima di installare e utilizzare l'apparecchiatura. Il produttore non è responsabile se un'installazione ed un uso non corretto dell'apparecchiatura provocano lesioni e danni. Tenere sempre le istruzioni a portata di mano in caso di necessità durante l'utilizzo.

SICUREZZA DEI BAMBINI E DELLE PERSONE VULNERABILI

⚠️ Avvertenza! Rischio di soffocamento, lesioni o invalidità permanente.

- Questa apparecchiatura può essere usata da bambini a partire dagli 8 anni e da adulti con limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali o con scarsa esperienza o conoscenza sull'uso dell'apparecchiatura, solamente se sorvegliati o se sono stati istruiti relativamente all'uso dell'apparecchiatura e se hanno compreso i rischi coinvolti.
- Non consentire ai bambini di giocare con l'apparecchiatura.
- Tenere i materiali di imballaggio al di fuori della portata dei bambini.
- Tenere i detersivi fuori dalla portata dei bambini.
- Tenere i bambini e gli animali domestici lontano dalla porta dell'apparecchiatura quando è aperta.
- Se l'apparecchiatura dispone di un dispositivo di sicurezza per i bambini, consigliamo di attivarlo.

- La pulizia e gli interventi di manutenzione non devono essere eseguiti dai bambini senza supervisione.

AVVERTENZE DI SICUREZZA GENERALI

- Prima di eseguire qualunque intervento di manutenzione, spegnere l'apparecchiatura ed estrarre la spina dalla presa.
- Non apportare modifiche alle specifiche di questa apparecchiatura.
- Rispettare il volume massimo di 9 kg per il carico (fare riferimento al capitolo "Tabella programmi").
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un tecnico autorizzato o da una persona qualificata per evitare situazioni di pericolo.
- La pressione d'esercizio dell'acqua (minima e massima) deve essere compresa tra 0,5 bar (0,05 MPa) e 8 bar (0,8 MPa)
- Le aperture di ventilazione alla base (ove previste) non devono essere ostruite da un tappeto.
- L'apparecchiatura deve essere collegata correttamente all'impianto idrico con i tubi nuovi forniti. I tubi usati non devono essere riutilizzati.



ISTRUZIONI DI SICUREZZA

INSTALLAZIONE

- Rimuovere tutti i materiali di imballaggio.
- Conservare i bulloni per il trasporto.
Quando si sposta l'apparecchiatura è necessario bloccare nuovamente il cesto.
- Non installare o utilizzare l'apparecchiatura se è danneggiata.
- Non installare o utilizzare l'apparecchiatura in ambienti in cui la temperatura è al di sotto di 0°C o all'aperto.
- Attenersi alle istruzioni fornite insieme all'apparecchiatura.
- Assicurarsi che il pavimento su cui è stata installata l'apparecchiatura sia in piano, resistente al calore e pulito.
- Non installare l'apparecchiatura in una posizione in cui non è possibile aprire completamente la porta.

- Fare sempre attenzione quando si sposta l'apparecchiatura, perché è pesante. Indossare sempre guanti di sicurezza.
- Assicurarsi che vi sia ricircolo d'aria tra l'apparecchiatura e il pavimento.
- Regolare i piedini per disporre dello spazio necessario tra l'apparecchiatura e la moquette.

Collegamento elettrico

Avvertenza! Rischio di incendio e scossa elettrica.

- L'apparecchiatura deve disporre di una messa a terra.
- Verificare che i dati elettrici riportati sulla targhetta del modello corrispondano a quelli dell'impianto. In caso contrario, contattare un elettricista.

- Utilizzare sempre una presa elettrica con contatto di protezione correttamente installata.
- Non utilizzare prese multiple e prolunghe.
- Accertarsi di non danneggiare la spina o il cavo. Qualora il cavo elettrico debba essere sostituito, l'intervento dovrà essere effettuato dal Centro di Assistenza del produttore.
- Inserire la spina di alimentazione nella presa solo al termine dell'installazione. Verificare che la spina di alimentazione rimanga accessibile dopo l'installazione.
- Non tirare il cavo di alimentazione per scollegare l'apparecchiatura. Tirare solo la spina.
- Non toccare il cavo di alimentazione o la spina di alimentazione con le mani bagnate.
- Questa apparecchiatura è conforme alle direttive CEE.

Collegamento dell'acqua

- Accertarsi di non danneggiare i tubi di carico e scarico dell'acqua.
- L'apparecchiatura va collegata all'impianto idrico servendosi dei tubi nuovi forniti in dotazione. I tubi usati non devono essere riutilizzati.
- Prima di collegare l'apparecchiatura a tubazioni nuove o non utilizzate per un lungo periodo, far scorrere l'acqua finché non è limpida.
- La prima volta che si usa l'apparecchiatura, accertarsi che non vi siano perdite.

UTILIZZO

 **Avvertenza!** Vi è il rischio di lesioni, scosse elettriche, incendi, ustioni o danni all'apparecchiatura.

- Utilizzare l'apparecchiatura in un ambiente domestico.
- Non apportare modifiche alle specifiche di questa apparecchiatura.
- Osservare le istruzioni di sicurezza riportate sulla confezione del detersivo.
- Non appoggiare o tenere liquidi o materiali infiammabili, né oggetti facilmente incendiabili sull'apparecchiatura, al suo interno o nelle immediate vicinanze.

- Non toccare il vetro dell'oblò quando è in corso un programma. Il vetro potrebbe essere caldo.
- Accertarsi di rimuovere tutti gli oggetti metallici dalla biancheria.
- Non sistemare alcun contenitore al di sotto dell'apparecchiatura per raccogliere possibili perdite d'acqua. Contattare il Centro di Assistenza per sapere quali accessori utilizzare.

PULIZIA E MANUTENZIONE

 **Avvertenza!** Vi è il rischio di ferirsi o danneggiare l'apparecchiatura.

- Prima di eseguire qualunque intervento di manutenzione, spegnere l'apparecchiatura ed estrarre la spina dalla presa.
- Non usare acqua spray né vapore per pulire l'apparecchiatura.
- Pulire l'apparecchiatura con un panno inumidito e morbido. Utilizzare solo detergenti neutri. Non usare prodotti abrasivi, spugnette abrasive, solventi o oggetti metallici.

LUCE INTERNA

 **Avvertenza!** Rischio di lesioni. Radiazioni LED visibili: non guardare direttamente il fascio luminoso.

 Le lampadine utilizzate in questa apparecchiatura sono lampade speciali per elettrodomestici. Non usarle per l'illuminazione di casa. Per sostituire la luce interna, contattare il Centro di Assistenza.

SMALTIMENTO

 **Avvertenza!** Rischio di lesioni o soffocamento.

- Staccare la spina dall'alimentazione elettrica.
- Tagliare il cavo di rete e smaltirlo.
- Rimuovere il blocco porta per evitare che bambini e animali domestici rimangano chiusi all'interno dell'apparecchiatura.

CONSIDERAZIONI AMBIENTALI

Il simbolo  sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve essere portato nel punto di raccolta appropriato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Provvedendo a smaltire questo prodotto in modo appropriato, si contribuisce a evitare potenziali conseguenze negative, che potrebbero derivare da uno smaltimento inadeguato del prodotto. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

Dove portare gli apparecchi fuori uso?

In qualsiasi negozio che vende apparecchi nuovi oppure si restituiscono ai centri di raccolta ufficiali della SENS oppure ai riciclatori ufficiali della SENS.

La lista dei centri di raccolta ufficiali della SENS è visibile nel sito www.sens.ch.

MATERIALI DI IMBALLAGGIO

Riciclare i materiali con il simbolo . Buttare l'imballaggio negli appositi contenitori per il riciclaggio.

CONSIGLI ECOLOGICI

Attenersi alle seguenti istruzioni per contribuire alla protezione dell'ambiente e ridurre i consumi di acqua ed energia:

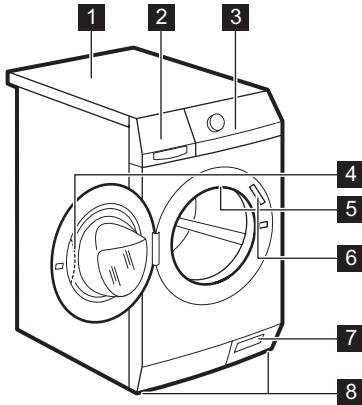
- Impostare un programma senza la fase di prelavaggio per lavare la biancheria normalmente sporca.
- Avviare un programma di lavaggio con il carico massimo di bucato.
- Se necessario, usare uno smacchiatore quando si imposta un programma a bassa temperatura.
- Per usare la quantità corretta di detersivo, verificare la durezza dell'acqua dell'impianto domestico

DATI TECNICI

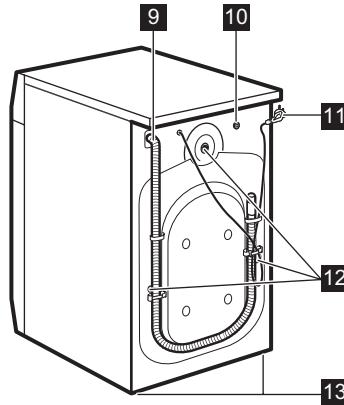
Dimensioni	Larghezza/Altezza/Profondità	600/850/600 mm
	Profondità totale	640 mm
Collegamento elettrico:	Tensione	230 V
	Potenza globale	2200 W
	Fusibile	10 A
	Frequenza	50 Hz
Coperchio di protezione che impedisce l'ingresso di sporco e umidità, eccetto dove l'apparecchiatura a bassa tensione non ha una protezione contro l'umidità		IPX4
Pressione dell'acqua di alimentazione	Minima	0,5 bar (0,05 MPa)
	Massima	8 bar (0,8 MPa)
Collegamento dell'acqua ¹⁾		Acqua fredda
Carico massimo	Cotone	9 kg
Velocità di centrifuga	Massima	1400 giri/minuto (WASL3E 201) 1600 giri/minuto (WASL6E 201)

1) Collegare il tubo di carico dell'acqua a un rubinetto con filettatura 3/4".

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO



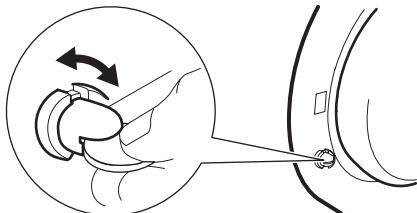
- 1** Piano di lavoro
- 2** Cassetto del detersivo
- 3** Pannello dei comandi
- 4** Maniglia dell'oblò
- 5** Lampadina interna
- 6** Targhetta dei dati
- 7** Pompa di scarico
- 8** Piedini per mettere a livello l'apparecchiatura



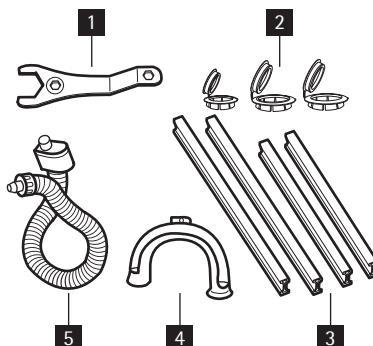
- 9** Tubo di scarico dell'acqua
- 10** Tubo di carico dell'acqua
- 11** Cavo elettrico
- 12** Bulloni per il trasporto
- 13** Piedini per mettere a livello l'apparecchiatura

SICUREZZA BAMBINI

- Quando si attiva questo dispositivo, non è possibile chiudere l'oblò. Ciò evita che i bambini o gli animali domestici restino chiusi nel cestello. Per attivare il dispositivo, ruotarlo in senso orario fin quando la scanalatura non si trova in posizione orizzontale. Per disattivare il dispositivo, ruotarlo in senso antiorario fin quando la scanalatura non si trova in posizione verticale.



ACCESSORI



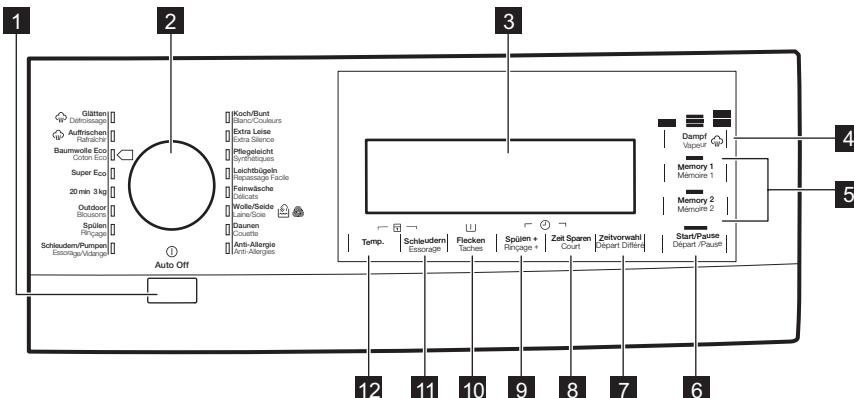
- 1 Chiave**
Per rimuovere i bulloni per il trasporto.
- 2 Coperture in plastica**
Per chiudere i fori sul retro del mobile una volta tolti i bulloni per il trasporto.

3 Barriera anti-rumore

Per ridurre il rumore mentre l'elettrodomestico è in funzione.

4 Supporto di plastica del tubo

Per collegare il tubo di scarico al bordo del lavello.

PANNELLO DEI COMANDI

- 1** Tasto Spegnimento Automatico
- 2** Selettori dei programmi
- 3** Display
- 4** Tasto a sfioramento per funzione Vapore (Dampf - Vapeur)
- 5** Tasto a sfioramento per funzione Memoria (Memory - Mémoire)
- 6** Tasto a sfioramento Avvio/Pausa (Start/Pause - Départ/Pause)
- 7** Tasto a sfioramento Partenza ritardata (Zeitvorwahl - Départ Différé)
- 8** Tasto a sfioramento Risparmio tempo (Zeit Sparen - Court)
- 9** Tasto a sfioramento Extra risciacquo (Spülen+ - Rinçage+)
- 10** Tasto a sfioramento Opzioni (Flecken-Taches)
 - Macchie
 - Prelavaggio
 - Ammollo
- 11** Tasto a sfioramento Riduzione centrifuga (Schleudern - Essorage)
- 12** Tasto a sfioramento Temperatura (Temp.)

5 Tubo di ingresso antiallagamento

Per evitare possibili perdite.

DISPLAY A SFIORAMENTO

i Non indossare guanti quando si sfiorano i tasti.

Assicurarsi che il display e i tasti a sfioramento siano sempre puliti e asciutti.

TASTO SPEGNIMENTO AUTOMATICO**1**

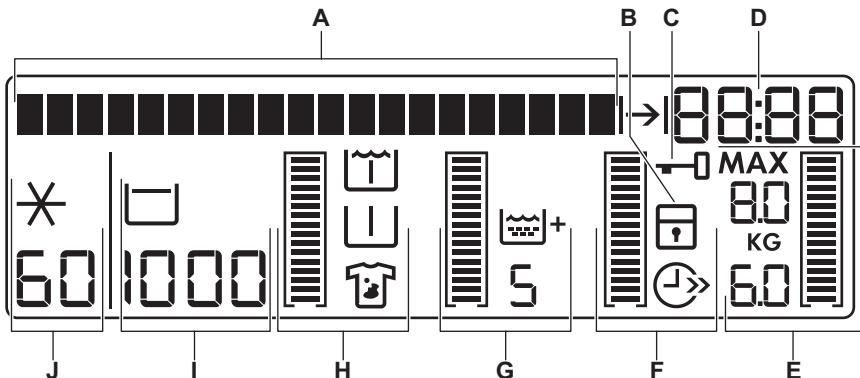
Premere questo tasto per attivare e disattivare l'apparecchiatura. Un segnale acustico si attiva quando l'apparecchiatura è accesa.

La funzione AUTO OFF disattiva automaticamente l'apparecchiatura per interrompere il consumo di energia quando:

- Non si usa l'apparecchio da 5 minuti prima di premere il tasto **6**.
 - Tutte le impostazioni vengono annullate.
 - Premere il tasto **1** per riaccendere l'apparecchiatura.
 - Impostare di nuovo il programma di lavaggio e tutte le possibili opzioni.
- 5 minuti dopo il termine di un programma di lavaggio. Far riferimento a "Al termine del programma".

SELETTORE DEI PROGRAMMI 2

Ruotare questo selettore per impostare un programma. La spia del programma corrispondente si accende.

DISPLAY 3

- A** La barra di testo:
- Vi guida nell'uso dell'apparecchiatura.
 - Mostra lo stato del programma e la fase.
 - Mostra i messaggi di allarme. Consultare la sezione "Risoluzione dei problemi".

I simboli appaiono sul display quando viene selezionata la relativa fase o funzione.

- B** Sicurezza bambino

- C** Porta bloccata
Non si riesce ad aprire l'oblò quando il simbolo è acceso.
Si riesce ad aprire l'oblò solo quando il simbolo è spento.
Se il programma è terminato ma il simbolo rimane acceso:
 - C'è dell'acqua nel cesto.
 - La funzione "Stop acqua in vasca" è attiva.

- D** Simbolo della durata del programma
Il simbolo si accende quando le cifre mostrano la durata del programma.

- Ora di fine del programma di lavaggio.

- Simbolo di fine programma
Il simbolo si accende quando le cifre mostrano l'ora di fine del programma.

- Tempo di ritardo
 - Quando si imposta la partenza ritardata, il tempo di fine del programma aumenta di 30 minuti fino a 10 ore e di un'ora fino a 20 ore.

- Fine del programma
Il display mostra uno zero.

Questa parte viene visualizzata solo se l'oblò è aperto – Fare riferimento a “Carico della biancheria”.

MAX**KG**

Carico massimo del programma

Peso della biancheria

La barra indicatrice si riempie in base al peso della biancheria.

L'indicatore si riempie completamente quando viene introdotto il carico massimo.

Per impostare una funzione



- La barra indicatrice vuota è visualizzata se la relativa funzione è disponibile per il programma impostato. Se la barra indicatrice non viene visualizzata, significa che la funzione non è disponibile.

- Il simbolo della funzione si accende quando questa funzione è stata impostata.

- La barra indicatrice si riempie in base alla funzione impostata.

- Se si effettua una selezione errata, la barra di testo sul display indica che non è possibile eseguire la selezione.



Risparmio tempo

Il simbolo si accende quando vengono impostate le seguenti funzioni:



Durata breve

Durata molto breve



Risciacqui extra



La barra indicatrice si riempie in base al numero dei risciacqui.



Macchie



Prelavaggio



Ammollo



La barra indicatrice si riempie in base alle funzioni impostate.

Velocità di centrifuga predefinita del programma.

No centrifuga finale¹⁾

Stop acqua in vasca

¹⁾ Disponibile solo per il programma Centrifuga/Scarico .

Temperatura predefinita del programma.



Lavaggio freddo

TASTO VAPORE 4

Sfiorare il tasto **4** per impostare il livello di vapore. Possibile soltanto con i programmi in cui è disponibile la funzione vapore. La durata della fase vapore cambia in base alle selezioni.

TASTI MEMORIA 5

Sfiorare uno dei tasti **5** per memorizzare un programma o impostare un programma memorizzato.

Memorizzare un programma

1. Premere il tasto **1** per accendere l'apparecchiatura.
2. Ruotare il selettori dei programmi (**2**) sul programma preferito.
3. Se necessario, impostare una o più funzioni.
4. Sfiorare e tenere premuto uno dei tasti **5** per alcuni secondi. Viene emesso un segnale acustico e il display indica che il programma è stato memorizzato..

Impostare un programma memorizzato

1. Sfiorare il tasto su cui è stato memorizzato il programma che si desidera impostare.
2. La spia del programma si accende e il display mostra tutte le informazioni.

Per eliminare un programma memorizzato basta salvarne uno nuovo.

TASTO AVVIO/PAUSA 6

Sfiorare il tasto **6** per avviare o interrompere un programma.

TASTO PARTENZA RITARDATA 7

Sfiorare il tasto **7** per ritardare l'avvio di un programma da 30 minuti a 20 ore.

TASTO RISPARMIO TEMPO 8

Sfiorare il tasto **8** per ridurre la durata del programma.

È possibile selezionare:

DURATA BREVE

Per lavare capi normalmente sporchi.

DURATA MOLTO BREVE

Per lavare velocemente capi poco sporchi.

Alcuni programmi accettano solo una di queste funzioni.

TASTO EXTRA RISCIACQUO 9

Sfiorare il tasto **9** per aggiungere le fasi di risciacquo a un programma.

Usare questa funzione per le persone allergiche ai detersivi e nelle zone in cui l'acqua è dolce.

TASTO MACCHIE, PRELAVAGGIO ED AMMOLLO 10

Sfiorare il tasto **10** per impostare una di queste funzioni:

MACCHIE

Usare questa funzione per i capi con macchie difficili da rimuovere.

Quando si imposta questa funzione, versare lo smacchiatore nello scomparto .

La durata del programma aumenta. Questa funzione non è disponibile a temperature inferiori a 40°C.

PRELAVAGGIO

Utilizzare questa funzione per capi molto sporchi.

L'apparecchiatura aggiunge una fase di prelavaggio al lavaggio principale.

La durata del programma aumenta.

AMMOLLO

Utilizzare questa funzione per capi molto sporchi.

L'apparecchiatura mette in ammollo la biancheria a 30°C per circa mezz'ora prima del lavaggio.

TASTO CENTRIFUGA 11

Sfiorare il tasto **11** per:

- Diminuire la velocità massima della fase di centrifuga del programma.

Il display mostra solo le velocità di centrifuga disponibili con il programma impostato.

- Disattivare la fase di centrifuga (funzione "No centrifuga finale").
- Attivare la funzione "Stop acqua in vasca".

Impostare questa funzione per evitare la formazione di pieghe. L'apparecchiatura

non scarica l'acqua al termine del programma.

TASTO TEMPERATURA 12

Sfiorare il tasto **12** per modificare la temperatura predefinita.

Simboli - - - e = acqua fredda

FUNZIONE SEGNALI ACUSTICI

I segnali acustici si attivano quando:

- Si accende l'apparecchiatura.
 - Si spegne l'apparecchiatura.
 - Si sfiorano i tasti.
 - Il programma è terminato.
 - L'apparecchiatura presenta un problema.
- Per **disattivare/attivare** i segnali acustici, sfiorare contemporaneamente il tasto **10** e quello **9** per 6 secondi.

Se si disattivano i segnali acustici, continueranno a operare solo quando si sfiorano i tasti e in caso di guasto.

FUNZIONE SICUREZZA BAMBINI

Questa funzione impedisce ai bambini di giocare con il pannello dei comandi.

PROGRAMMI

Programma Temperatura	Tipo di carico Peso del carico	Descrizione programma	Funzioni
Koch/Bunt Blanc/Couleurs (Coton) 95° - A freddo	Bianchi e cotone colorato con capi molto sporchi. Carico max 9 kg	Lavaggio Risciacqui Centrifuga lunga	RIDUZIONE CENTRIFUGA STOP ACQUA IN VASCA MACCHIE 1) PRELAVAGGIO 2) AMMOLLO RISCIACQUI EXTRA RISPARMIO TEMPO 3)
Extra Leise Extra Silence (Extra silenzioso) 95° - A freddo	Bianchi e cotone colorato con capi normalmente sporchi. Carico max 9 kg	Lavaggio Risciacqui Arresto con acqua nel cesto	STOP ACQUA IN VASCA MACCHIE 1) PRELAVAGGIO 2) AMMOLLO RISCIACQUI EXTRA RISPARMIO TEMPO 3)

- Per attivare la funzione sfiorare contemporaneamente il tasto **12** e quello **11** fino a quando il display mostra il simbolo .

- Per disattivare la funzione sfiorare contemporaneamente il tasto **12** e quello **11** fino a quando il simbolo si spegne.

È possibile attivare la funzione:

- Prima che venga sfiorato il tasto **6** : non è possibile avviare l'apparecchiatura.
- Dopo aver sfiorato il tasto **6**, tutti i tasti e il selettori dei programmi vengono disattivati.

FUNZIONE PERMANENTE EXTRA RISCIACQUO

Questa funzione consente di tenere attiva la funzione di extra risciacquo in modo permanente quando si imposta un nuovo programma.

- Per **attivare** la funzione sfiorare contemporaneamente il tasto **8** e quello **7** fino a quando il display mostra il simbolo .
- Per **disattivare** la funzione sfiorare contemporaneamente il tasto **8** e quello **7** fino a quando il simbolo si spegne.

Programma Temperatura	Tipo di carico Peso del carico	Descrizione pro- gramma	Funzioni
Pflegeleicht Synthétiques (Sintetici) 60° - A freddo	Tessuti sintetici o misti normalmente sporchi. Carico max 4 kg	Lavaggio Risciacqui Centrifuga breve	RIDUZIONE CENTRIFUGA STOP ACQUA IN VASCA MACCHIE 1) PRELAVAGGIO 2) AMMOLLO RISCIACQUI EXTRA RISPARMIO TEMPO 3)
Leichtbügeln Repassage Facile (Stiro facile) 60° - A freddo	Tessuti sintetici normalmente sporchi. Riduce la formazione di pieghe del bucato. Carico max 4 kg	Lavaggio Risciacqui Centrifuga breve	RIDUZIONE CENTRIFUGA STOP ACQUA IN VASCA PRELAVAGGIO 2) AMMOLLO RISCIACQUI EXTRA RISPARMIO TEMPO 3)
Feinwäsche Délicats (Delicati) 40° - A freddo	Tessuti delicati come acrilici, viscosa e poliestere, normalmente sporchi. Carico max 4 kg	Lavaggio Risciacqui Centrifuga breve	RIDUZIONE CENTRIFUGA STOP ACQUA IN VASCA PRELAVAGGIO 2) MACCHIE 1) AMMOLLO RISCIACQUI EXTRA RISPARMIO TEMPO 3)
Wolle/Seide  Laine/Soie (Lana/ Seta) 40° - A freddo	Per i capi in lana che possono essere lavati a macchina o per i quali è consigliabile il lavaggio a mano e per i tessuti delicati che recano l'etichetta con l'indicazione "Lavaggio a mano". Carico max 2 kg	Lavaggio Risciacqui Centrifuga breve	RIDUZIONE CENTRIFUGA STOP ACQUA IN VASCA
Daunen Couette (Piumini) 60° - 30°	Programma di lavaggio speciale per singole coperte in tessuto sintetico, piumino d'oca, copriletto ecc. Carico max 3 kg	Lavaggio Risciacqui Centrifuga breve	RIDUZIONE CENTRIFUGA
Anti-Allergie Anti-Allergies (Anallergico) 60°	Capi in cotone bianco ⁴⁾ . Carico max 9 kg	Lavaggio Risciacqui Centrifuga breve	RIDUZIONE CENTRIFUGA STOP ACQUA IN VASCA MACCHIE PRELAVAGGIO 2) AMMOLLO RISPARMIO TEMPO
Schleudern/Pum- pen Essorage/Vidan- ge⁵⁾ (Centrifuga/Scarico) 0°	Tutti i tessuti Il carico massimo di biancheria è correlato al tipo di biancheria.	Scarico dell'acqua Fase di centrifuga a velocità massima	RIDUZIONE CENTRIFUGA NO CENTRIFUGA FINALE ⁶⁾

Programma Temperatura	Tipo di carico Peso del carico	Descrizione pro- gramma	Funzioni
Spülen Rinçage (Risciacquo) 0°	Tutti i tessuti Carico max 9 kg	Risciacquo con additivi Fase di centrifuga	RIDUZIONE CENTRIFU- GA STOP ACQUA IN VA- SCA RISCIACQUI EXTRA ⁷⁾
Outdoor Blousons (Outdoor) 40° - A freddo	Capi impermeabili, sportivi e per attività all'esterno. Non usare nessun tipo di am- morbidente! Carico max 2.5 kg	Lavaggio Risciacqui Centrifuga breve	RIDUZIONE CENTRIFU- GA STOP ACQUA IN VA- SCA RISCIACQUI EXTRA
20 min. - 3 kg 40° o 30°	Lavaggio rapido per capi sportivi, in cotone o sintetici, leggermente sporchi o in- dossati una sola volta. Carico max 3 kg	Lavaggio Risciacqui Centrifuga breve	RIDUZIONE CENTRIFU- GA
Super Eco 0°	Tessuti misti (cotone e sinte- tici) ⁸⁾ . Carico max 3 kg	Lavaggio Risciacqui Centrifuga lunga	RIDUZIONE CENTRIFU- GA STOP ACQUA IN VA- SCA RISCIACQUI EXTRA
Baumwolle Eco Coton Eco Cotone Eco⁹⁾ 60° o 40°	Bianchi e cotone colorato con capi normalmente spor- chi ¹⁰⁾ . Carico max 9 kg	Lavaggio Risciacqui Centrifuga breve	RIDUZIONE CENTRIFU- GA STOP ACQUA IN VA- SCA MACCHIE PRELAVAGGIO ²⁾ AMMOLLO RISCIACQUI EXTRA RISPARMIO TEMPO ³⁾

1) Non è utilizzabile con temperature inferiori a 40° C.

2) Se si usa un detergente liquido, impostare un programma senza PRELAVAGGIO .

3) Se si sfiora il tasto **8** per impostare la funzione DURATA MOLTO BREVE , consigliamo di ridurre la quantità di carico. È possibile avere un carico pieno, ma i risultati di lavaggio potrebbero non essere ottimali.

4) Questo programma elimina i microrganismi grazie al lavaggio a 60°C e ad un risciacquo aggiuntivo. In questo modo il lavaggio è più efficace. **Importante! Inserire nello scomparto Anti-macchie un additivo speciale per l'igiene e selezionare l'opzione MACCHIE .**

5) La velocità di centrifuga predefinita si riferisce a capi in cotone. Impostare la velocità di centrifuga adatta al bucato.

6) Se si seleziona questa funzione l'apparecchiatura effettua solo una fase di scarico.

7) Premere il tasto per aggiungere risciacqui. Con una bassa velocità di centrifuga l'apparecchiatura effettua risciacqui delicati ed una centrifuga breve.

8) Usare un detergente specifico per temperature molto basse.

9) **PROGRAMMI STANDARD per i valori di consumo dell'etichetta energetica.** Conformemente alla normativa 1061/2010, questi programmi sono rispettivamente il "programma cotone standard a 60°C" e il programma cotone standard a 40°C". Si tratta dei programmi più efficienti in termini di consumo combinato di energia ed acqua per il lavaggio della biancheria in cotone con un livello di sporco normale.

Impostare il programma per avere dei buoni risultati di lavaggio e ridurre il consumo di energia. Il tempo del programma di lavaggio viene prolungato.

i La temperatura dell'acqua della fase di lavaggio può essere leggermente diversa rispetto alla temperatura pre-definita per il programma selezionato.

10) Impostare il programma per avere dei buoni risultati di lavaggio e ridurre il consumo di energia. Il tempo del programma di lavaggio viene prolungato.

PROGRAMMI VAPORE

Programma ¹⁾	Tipo di carico	Carico
-------------------------	----------------	--------



Vapore Auffrischen
Vapore Rafraîchir

Vaporizzazione per rinfrescare i capi²⁾
Questo ciclo elimina i cattivi odori dal bucato.



Il vapore non elimina l'odore di animali.

Capi in cotone e sintetici.

fino a
1.5 Kg



Vapore Glätten
Vapore Défroissement

Vaporizzazione antipiega²⁾
Questo programma contribuisce ad eliminare le pieghe ed i cattivi odori dal bucato.

Capi in cotone e sintetici.

fino a
1.5 Kg

Il vapore può essere usato per capi asciutti, lavati od usati una sola volta. Questi programmi possono ridurre le pieghe e gli odori e rendere il bucato più gradevole.

Non usare detersivi. Se necessario, togliere le macchie lavando o usando smacchiatori.

I programmi vapore non eseguono cicli di igienizzazione.



Non impostare un programma vapore per questo tipo di indumenti:

- Indumenti sulla cui etichetta non è specificato che siano adatti ad essere asciugati nell'asciugabiancheria.
- Indumenti con parti in plastica, metallo, in legno o similari.



Sfiorare il tasto **4** per cambiare la durata della fase vapore.

1) *Se si imposta un programma Vapore con bucato asciutto, al termine del ciclo la biancheria sarà umida. E' consigliabile stendere o appendere gli indumenti per 10 minuti per eliminare l'umidità. La biancheria deve essere tolta dal cesto il più presto possibile. Se dopo un ciclo vapore è comunque necessario stirare gli indumenti, tale operazione sarà facilitata.*

2) *Per la durata del programma, guardare il display.*



All'inizio del programma, il display mostra la durata del programma per la capacità di carico massima.

Durante la fase di lavaggio, la durata del programma viene calcolata automaticamente e si può ridurre notevolmente se il carico di biancheria è inferiore alla capacità di carico massima (ad es. per i cotoni a 60°C, con capacità di carico 9 kg, la durata del programma supera le 2 ore; con un carico effettivo di 1 kg, la durata del programma non raggiunge 1 ora).

Quando l'apparecchiatura calcola la durata reale del programma, sul display lampeggia un puntino.



I dati di questa tabella sono indicativi. I dati possono essere influenzati da diversi fattori: la quantità e il tipo di biancheria, la temperatura dell'acqua e dell'ambiente.

Programmi	Carico (kg)	Consumo di energia (kWh)	Consumo di acqua (in litri)	Durata indicativa del programma (minuti)	Umidità residua (%) ¹⁾ WASL3E 201	Umidità residua (%) ¹⁾ WASL6E 201
Cotone 60 °C	9	1.60	69	168	52	43
Cotone 40 °C	9	1.00	69	164	52	43
Sintetici 40 °C	4	0.60	48	105	35	35

Programmi	Carico (kg)	Consumo di energia (kWh)	Consumo di acqua (in litri)	Durata indicativa del programma (minuti)	Umidità residua (%) ¹⁾ WASL3E 201	Umidità residua (%) ¹⁾ WASL6E 201
Delicati 40 °C	4	0.70	58	86	35	35
Lana/Lavaggio a mano 30 °C	2	0.35	57	61	30	30
Programmi cotone standard						
Cotone standard 60 °C	9	0.90	65	233	52	43
Cotone standard 60 °C	4.5	0.58	40	198	52	43
Cotone standard 40 °C	4.5	0.46	40	178	52	43

1) Al termine della fase di centrifuga.

Modalità Spento (W)	Modalità Acceso (W)
0.05	0.05

I dati della tabella in alto sono conformi alla normativa UE 1015/2010 che implementa la direttiva 2009/125/EC.

CERTIFICATO WOOLMARK



Il programma lana di questa apparecchiatura è stato testato ed approvato dalla Woolmark Company per lavare indumenti di lana con etichetta riportante la dicitura "lavaggio a mano", a condizione che i capi vengano lavati seguendo le istruzioni riportate sulle relative etichette M1144.

Nel Regno Unito, Eire, Hong Kong e India, il simbolo Woolmark è un marchio di certificazione.

PREPARAZIONE AL PRIMO UTILIZZO

- Per attivare il sistema di scarico, versare 2 litri d'acqua nello scomparto del lavaggio principale del contenitore del detergivo.
- Mettere una piccola quantità di detergivo nello scomparto del lavaggio principale del contenitore del detergivo. Impostare e avviare un programma per il cotone alla massima temperatura senza carico. In questo modo si rimuoverà tutto lo sporco possibile dal cesto e dalla vasca.

IMPOSTAZIONE DELLA LINGUA

La prima volta che si accende l'apparecchiatura, il display mostra la lingua predefi-

nita e viene richiesto di confermarla o modificarla:

- Ruotare il selettori dei programmi per impostare la lingua desiderata.
- Quando il display mostra la lingua da impostare, sfiorare il tasto **6** per confermare la selezione.

Cambiare la lingua dopo la prima accensione

- Sfiorare contemporaneamente il tasto **11** e il tasto **10** per alcuni secondi.
- Quando il display mostra la lingua impostata, ruotare il selettori dei programmi per selezionare la nuova lingua.

- Sfiorare il tasto **6** per confermare la selezione.

IMPOSTAZIONE OROLOGIO

Dopo aver impostato la lingua, il display permette di regolare l'orologio:

- Le cifre dell'ora lampeggiano.
- Ruotare il selettori dei programmi per cambiare l'ora.
- Sfiorare il tasto **6** per confermare la selezione.
- Le cifre dei minuti lampeggiano.
- Ruotare il selettori dei programmi per cambiare i minuti.
- Sfiorare il tasto **6** per confermare la selezione.

UTILIZZO DELL'APPARECCHIATURA

- Aprire il rubinetto dell'acqua.
- Inserire la spina nella presa.

i Per un corretto funzionamento del sensore del peso, accendere l'apparecchiatura e impostare il programma PRIMA di introdurre la biancheria nel cesto.

ACCENDERE L'APPARECCHIATURA ED IMPOSTARE UN PROGRAMMA

- Premere il tasto **1** per accendere l'apparecchiatura.
- Ruotare il selettori dei programmi (**2**) selezionando il programma desiderato o sfiorare uno dei tasti **5** per impostare un programma memorizzato. La spia del programma si accende.
- La spia del tasto **6** lampeggia ed è di colore rosso.
- Il display mostra la temperatura predefinita e la centrifuga. Se necessario, sfiorare il tasto **12** e il tasto **11** per modificare la temperatura dell'acqua e la velocità di centrifuga.
- Se necessario, sfiorare gli altri tasti per aggiungere delle funzioni o per impostare la partenza ritardata. Il display mostra il simbolo della funzione impostata e la cifra (**D**) indica il tempo di ritardo.

CARICO DELLA BIANCHERIA

- Aprire l'oblò.

Cambiare l'ora dopo la prima accensione

- Sfiorare contemporaneamente il tasto **9** e il tasto **8** per alcuni secondi.
- Le cifre dell'ora lampeggiano.
- Ruotare il selettori dei programmi per cambiare l'ora.
- Sfiorare il tasto **6** per confermare la selezione.
- Le cifre dei minuti lampeggiano.
- Ruotare il selettori dei programmi per cambiare i minuti.
- Sfiorare il tasto **6** per confermare la selezione.

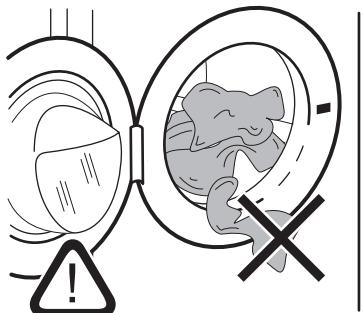
- Il display (**E**) mostra il massimo carico per il programma (**MAX**) ed il peso del bucato (**KG**). La barra di testo sul display dice di aggiungere bucato.
- Mettere il bucato nel cesto, un capo per volta. Scuotere i capi prima di introdurli nell'elettrodomestico.
- Sul display il peso del bucato viene aggiornato ogni 0,5 Kg. Il peso è indicativo e può variare in base al tipo di biancheria.

i Se si introduce più biancheria rispetto al carico massimo, il display indica che è stato superato il carico massimo. È comunque possibile lavare la biancheria ma il consumo di acqua ed energia sarà più elevato. Per ottenere i migliori risultati in termini di consumo e lavaggio è bene rimuovere qualche capo. L'indicazione di sovraccarico è disponibile solo per i programmi con un carico massimo inferiore al carico massimo consentito per l'apparecchiatura.

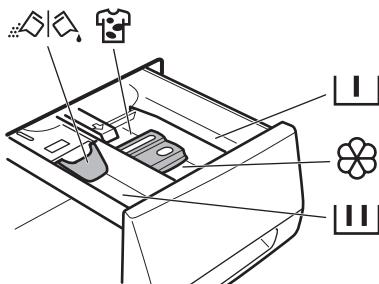
5. Chiudere l'oblò. La barra di testo sul display indica la percentuale di detersivo da utilizzare. Questi dati sono indicativi e fanno riferimento alla quantità di detersivo per un carico massimo consigliato dal produttore.



Attenzione Assicurarsi che la biancheria non si trovi all'esterno del cesto tra la guarnizione e l'oblò. Vi è il rischio di perdite d'acqua o danni alla biancheria.



AGGIUNTA DI DETERSIVI ED ADDITIVI



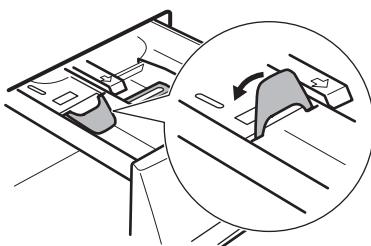
	Vaschetta del detersivo per la fase di prelavaggio e il programma ammollo. Aggiungere il detersivo per il prelavaggio e l'ammollo prima che inizi il programma.
	Vaschetta del detersivo per la fase di lavaggio. Se si utilizza un detersivo liquido, versarlo immediatamente prima di avviare il programma.
	Vaschetta degli additivi liquidi (ammorbidente, inamidante). Introdurre il prodotto nella vaschetta prima di avviare il programma.
MAX	Il simbolo indica il livello massimo degli additivi liquidi.
	Vaschetta per lo smacchiatore. Versare il prodotto nella vaschetta e impostare la funzione macchie prima di avviare il programma.
	Inserto per detersivo liquido o in polvere. Ruotarlo (verso l'alto o il basso) nella posizione corretta per utilizzare il detersivo liquido o in polvere.
	Osservare sempre le istruzioni riportate sulle confezioni dei detersivi.

Controllare la posizione dell'inserto

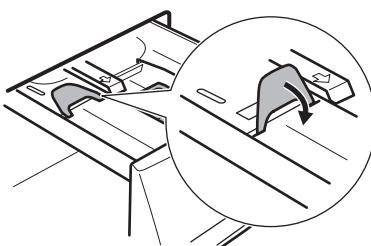
- Estrarre il contenitore del detersivo fino all'arresto.



- Abbassare la leva per estrarre il contenitore.
- Per utilizzare il detersivo in polvere, ruotare l'inserto verso l'alto.



- Per utilizzare il detersivo liquido, ruotare l'inserto verso il basso.



- Dosare il detersivo e l'ammorbidente.
- Chiudere accuratamente il contenitore del detersivo. Accertarsi che l'inserto non venga bloccato quando si chiude il cassetto.

i Con l'inserto in posizione ABBASSATA:

- Non utilizzare detersivi in gel o densi.
- Non versare il detersivo liquido oltre il limite indicato sull'inserto.
- Non impostare la fase di prelavaggio.

- Non impostare la funzione partenza ritardata.

IMPOSTARE LA PARTENZA RITARDATA

- Sfiorare ripetutamente il tasto **7** per impostare la partenza ritardata desiderata. Il display visualizza il termine previsto del programma
- Sfiorare il tasto **6**, l'apparecchiatura avvia il conto alla rovescia della partenza ritardata.
Appena è completato il conto alla rovescia, il programma si avvia automaticamente.

i Prima di sfiorare il tasto **6** per avviare l'apparecchiatura, è possibile annullare o modificare l'impostazione della partenza ritardata.

i Non è possibile impostare la partenza ritardata con il programma **Vapore**.

AVVIO DEL PROGRAMMA

- Sfiorare il tasto **6** per avviare il programma. La spia del tasto **6** smette di lampeggiare e rimane accesa ed è di colore rosso.

Se è stata impostata una partenza ritardata, il conto alla rovescia incomincia automaticamente.

i L'apparecchiatura regola automaticamente la durata del ciclo per la biancheria introdotta per risultati di lavaggio ottimali nel minor tempo possibile. Dopo circa 15 minuti dall'inizio del programma, il display mostra la nuova durata.

INTERROMPERE UN PROGRAMMA

- Sfiorare il tasto **6**. La spia lampeggia.
- Sfiorare nuovamente il tasto **6**. Il programma di lavaggio prosegue.

ANNULLARE UN PROGRAMMA

- Premere il tasto **1** per annullare il programma e per spegnere l'apparecchiatura.

- Premere nuovamente il tasto **1** per accendere l'apparecchiatura. A questo punto è possibile impostare un nuovo programma di lavaggio.

i L'apparecchiatura non scarica l'acqua.

MODIFICARE UNA FUNZIONE

È possibile modificare solo alcune funzioni prima che si attivino.

- Sfiorare il tasto **6**. La spia lampeggi.
- Modificare la funzione impostata.
- Sfiorare nuovamente il tasto **6**. Il programma di lavaggio prosegue.

APRIRE L'OBLÒ.

Durante lo svolgimento del programma o della partenza ritardata l'oblò dell'apparecchiatura è bloccata.

Per aprire l'oblò dell'apparecchiatura:

- Sfiorare il tasto **6**. Il simbolo del blocco dell'oblò sul display si spegne e un messaggio indica che l'oblò è sbloccato.
- Aprire l'oblò dell'apparecchiatura.
- Chiudere l'oblò dell'apparecchiatura e sfiorare nuovamente il tasto **6**. Il programma o la partenza ritardata prosegue.

i Se la temperatura e il livello dell'acqua sono troppo elevati, il simbolo del blocco dell'oblò rimane acceso. Non è possibile aprire l'oblò. Se necessario, procedere nel modo seguente per aprire l'oblò:

- Spegnere l'apparecchiatura.
- Attendere alcuni minuti.
- Accertarsi che non vi sia acqua nel cesto.

Importante Se si spegne l'apparecchiatura, è necessario impostare nuovamente il programma.

AL TERMINE DEL PROGRAMMA

- L'apparecchiatura si interrompe automaticamente.

- Se attivi, vengono emessi dei segnali acustici.
- Sul display si accende **0** e il messaggio indica che il programma è terminato.
- La spia del tasto **6** si spegne.
- Il simbolo di blocco dell'oblò si spegne.
- Premere il tasto **1** per spegnere l'apparecchiatura. Dopo cinque minuti dalla fine del programma, la funzione di SPAGNIMENTO AUTOMATICO spegne automaticamente l'apparecchiatura.

i Quando si accende nuovamente l'apparecchiatura, il display mostra la fine dell'ultimo programma impostato. Ruotare il selettori dei programmi per impostare un nuovo ciclo.

- Togliere la biancheria dall'apparecchiatura. Assicurarsi che il cesto sia vuoto.
- Tenere l'oblò socchiuso per evitare muffa e cattivi odori.
- Chiudere il rubinetto dell'acqua.

Il programma di lavaggio è terminato, ma c'è acqua nel cesto:

- Il cesto ruota regolarmente in modo da non squalcire i tessuti.
- L'oblò resta bloccato.
- Prima di aprire l'oblò si deve scaricare l'acqua.

Per scaricare l'acqua:

- Se necessario, ridurre la velocità di centrifuga.
- Sfiorare il tasto **6**. L'apparecchiatura scarica l'acqua ed esegue la centrifuga.
- Al termine del programma, una volta spento il simbolo di blocco dell'oblò, è possibile aprirlo.
- Premere il tasto **1** per spegnere l'apparecchiatura.

i L'apparecchiatura scarica ed esegue automaticamente la centrifuga dopo circa 18 ore.

CONSIGLI E SUGGERIMENTI UTILI

IL CARICO DI BIANCHERIA

- Suddividere la biancheria in: bianchi, colorati, sintetici, delicati e lana.
- Seguire le istruzioni di lavaggio indicata nelle etichette dei capi.
- Non lavare insieme capi bianchi e colorati.
- Alcuni capi colorati possono scolorire al primo lavaggio. Consigliamo di lavarli separatamente le prime volte.
- Abbottonare le federe e chiudere cerniere, ganci e bottoni. Chiudere le cinture.
- Svuotare le tasche e distendere i capi.
- Rivoltare i tessuti multi-strato, i capi in lana e quelli con immagini stampate.
- Rimuovere le macchie difficili.
- Lavare le macchie difficili con un detergente apposito.
- Fare attenzione alle tende. Togliere i ganci o sistemare le tende in una retina o federa.
- Non lavare a macchina:
 - Capi senza senz'orlo o strappati
 - Reggiseni con ferretto.
 - Usare una retina per lavare i piccoli capi.
- Un carico molto ridotto può causare problemi di equilibrio durante la fase di centrifuga. In tal caso, sistemare manualmente i capi nella vasca e riavviare la fase di centrifuga.

MACCHIE OSTINATE

Per alcune macchie, acqua e detergente non è sufficiente.

Consigliamo di rimuovere tali macchie prima di mettere i capi nell'apparecchiatura. Sono disponibili degli smacchiatori speciali. Usare uno smacchiatore speciale adatto al tipo di macchia e tessuto.

Tabella sulla durezza dell'acqua

Livello	Tipo	°dH	Durezza dell'acqua		
			°T.H.	mmol/l	Clarke
1	Dolce	0-7	0-15	0-1,5	0-9
2	Cottura media	8-14	16-25	1,6-2,5	10-16
3	Dura	15-21	26-37	2,6-3,7	17-25
4	Molto dura	> 21	> 37	>3,7	>25

PULIZIA E CURA

! Avvertenza!

Scollegare l'apparecchiatura dall'alimentazione di rete prima di pulirla.

TRATTAMENTO ANTICALCARE

L'acqua che si usa contiene calcare. Se necessario, usare un decalcificatore dell'acqua per eliminare il calcare.

Utilizzare un prodotto apposito per lavabiancherie. Osservare le istruzioni riportate sulle confezioni dei produttori.

Farlo separatamente dal lavaggio.

PULIZIA ESTERNA

Pulire l'apparecchiatura esclusivamente con acqua tiepida saponata. Asciugare perfettamente tutte le superfici.

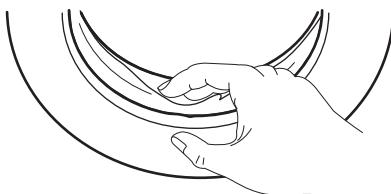
! Attenzione Non utilizzare alcol, solventi o prodotti chimici.

PULIZIA DI MANTENIMENTO

Con i programmi a bassa temperatura è possibile che parte del detersivo resti nel cesto. Eseguire regolarmente una pulizia di mantenimento. A tal fine:

- Togliere la biancheria dal cesto.
 - Selezionare il programma di lavaggio più caldo per il cotone.
 - Usare una quantità corretta di detersivo in polvere con caratteristiche biologiche.
- Dopo ogni lavaggio, tenere l'oblò aperto per un momento per evitare muffa e odori sgradevoli.

GUARNIZIONE DELL'OBLO



Controllare regolarmente la guarnizione e rimuovere tutti gli oggetti presenti nella parte interna.

CESTO

Controllare regolarmente il cesto per evitare la formazione di calcare e ruggine.

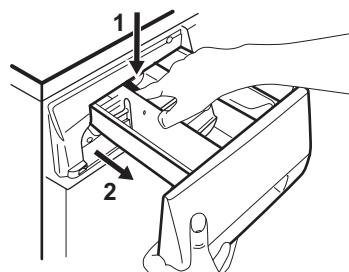
Utilizzare soltanto prodotti adatti a rimuovere la ruggine dal cesto.

Per farlo:

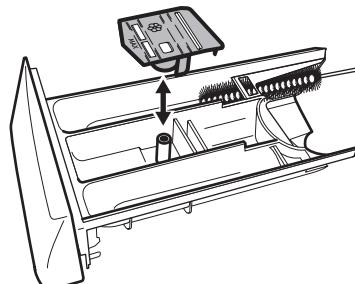
- Pulire il cesto con un prodotto adatto all'acciaio inossidabile.
- Avviare un programma breve per cotone alla massima temperatura con una quantità ridotta di detersivo.

CONTENITORE DEL DETERSIVO

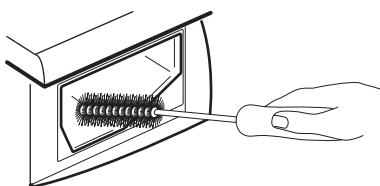
1. Premere la leva.



2. Estrarre il contenitore.
3. Rimuovere la parte superiore della vaschetta per additivi liquidi.



4. Lavare tutte le parti con acqua.
5. Pulire il vano del contenitore con uno spazzolino.



6. Reinserire il contenitore nel vano.

POMPA DI SCARICO

i Controllare regolarmente la pompa di scarico e accertarsi che sia pulita.

Pulire la pompa se:

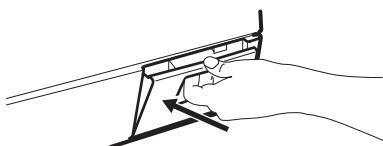
- L'apparecchiatura non scarica l'acqua.
- Il cesto non può girare.
- L'apparecchiatura emette un rumore anomalo a causa del blocco della pompa di scarico.
- Il display visualizza un codice di allarme a causa del problema con lo scarico dell'acqua.

! Avvertenza!

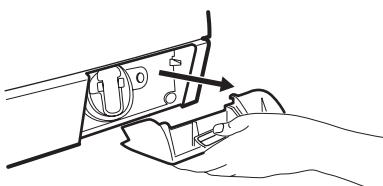
- Scollegare la spina dalla presa di corrente.
- Non togliere il filtro durante il funzionamento dell'apparecchiatura. Non pulire la pompa di scarico se l'acqua presente nell'apparecchiatura è calda. L'acqua deve essere fredda per pulire la pompa di scarico.

Pulizia la pompa di scarico:

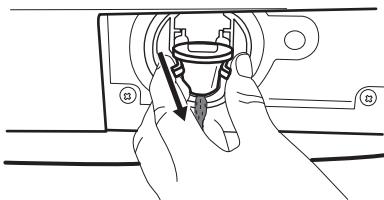
1. Aprire lo sportellino della pompa di scarico.



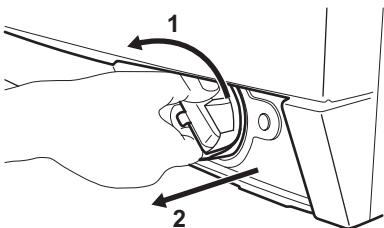
2. Tirare l'inserto per estrarlo.



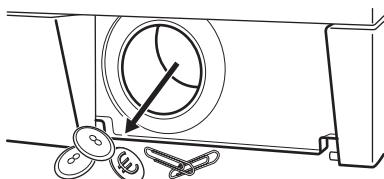
3. Sistemare un contenitore sotto il vano della pompa di scarico per raccogliere l'acqua che fuoriesce.



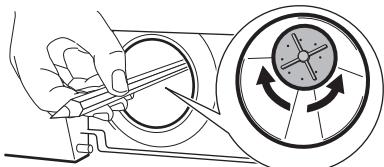
4. Premere le due leve e tirare in avanti il condotto di scarico per permettere all'acqua di fuoriuscire.
5. Quando il contenitore è pieno d'acqua, rimettere il condotto di scarico in posizione e svuotare il contenitore. Ripetere i passaggi 4 e 5 finché non fuoriesce più acqua dalla pompa di scarico.
6. Tirare il condotto di scarico e ruotare il filtro per rimuoverlo.



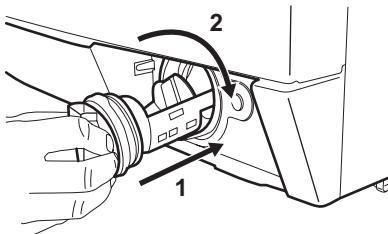
7. Rimuovere la lanugine e gli oggetti dalla pompa.



8. Assicurarsi che il girante della pompa possa girare. Se ciò non è possibile, contattare il centro di assistenza.



9. Pulire il filtro sotto il rubinetto dell'acqua e reinserirlo nella pompa nelle speciali guide.
10. Accertarsi di chiudere correttamente il filtro per evitare perdite.
11. Reinserirre l'inserto e chiudere lo sportellino della pompa di scarico.



FILTRO DEL TUBO DI CARICO E FILTRO DELLA VALVOLA DI INGRESSO

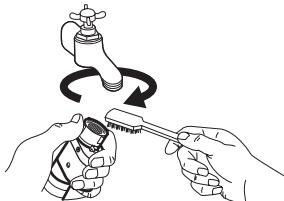
Potrebbe essere necessario pulire i filtri quando:

- L'apparecchiatura non carica acqua.
- L'apparecchiatura carica acqua troppo a lungo.
- La spia del tasto **6** lampeggia e il display mostra l'allarme corrispondente. Consultare la sezione "Risoluzione dei problemi".

! Avvertenza! Scollegare la spina dalla presa di corrente.

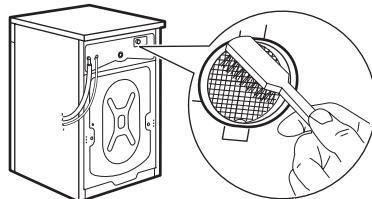
Pulizia dei filtri di ingresso dell'acqua:

1. Chiudere il rubinetto dell'acqua.
2. Rimuovere il tubo di carico dell'acqua dal rubinetto.
3. Pulire il filtro nel tubo di carico dell'acqua con uno spazzolino duro.

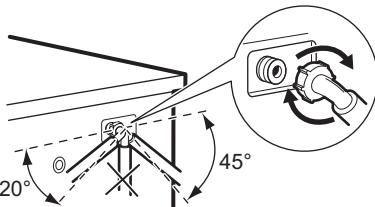


4. Togliere il tubo di carico dell'acqua situato dietro l'apparecchiatura.

5. Pulire il filtro nella valvola con uno spazzolino duro o un asciugamano.



6. Rimontare il tubo di carico dell'acqua. Assicurarsi che gli attacchi siano ben chiusi per impedire perdite.



7. Aprire il rubinetto dell'acqua.

SCARICO DI EMERGENZA

In caso di guasto, l'apparecchiatura non è in grado di scaricare l'acqua.

In tal caso, eseguire i punti da (1) a (6) di "Per pulire la pompa di scarico".

Se necessario, pulire la pompa.

Rimontare il condotto di scarico e chiudere l'inserto della pompa di scarico.

Quando si scarica l'acqua utilizzando la procedura di scarico di emergenza, è necessario attivare il sistema di scarico.

1. Versare 2 litri d'acqua nello scomparto del lavaggio principale del contenitore del detersivo.
2. Avviare il programma per scaricare l'acqua.

PRECAUZIONI ANTIGELO

Se si installa l'apparecchiatura in un luogo in cui la temperatura può scendere al di sotto di 0°C, togliere l'acqua residua dal tubo di carico dell'acqua e la pompa di scarico.

1. Scollegare la spina dalla presa di corrente.
2. Chiudere il rubinetto dell'acqua.
3. Rimuovere il tubo di carico dell'acqua

4. Sistemare le due estremità del tubo di carico in un contenitore e lasciare che l'acqua fluisca fuori dal tubo.
5. Svuotare la pompa di scarico. Fare riferimento alla procedura per lo scarico di emergenza
6. Quando la pompa di scarico è vuota, rimontare il tubo di carico.



Avvertenza! Accertarsi che la temperatura sia superiore a 0°C prima di utilizzare nuovamente l'apparecchiatura.
Il produttore declina ogni responsabilità per danni causati da basse temperature.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

L'apparecchiatura non si avvia o si blocca durante il funzionamento.

Cercare di risolvere il problema prima di contattare il centro di assistenza (fare riferimento alla tabella).

In alcuni casi, vengono emessi dei segnali acustici e il display mostra un messaggio di allarme.



Avvertenza! Spegnere l'apparecchiatura prima di eseguire i controlli.

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
Il display indica di controllare l'inserto: l'apparecchiatura non carica acqua.	Il rubinetto dell'acqua è chiuso.	Aprire il rubinetto dell'acqua.
	Il tubo di carico dell'acqua è danneggiato.	Verificare che il tubo di carico dell'acqua non sia danneggiato.
	I filtri del tubo di carico dell'acqua sono ostruiti.	Pulire i filtri. Fare riferimento a "Pulizia e cura".
	Il tubo di carico dell'acqua non è collegato correttamente.	Controllare che il collegamento sia corretto.
	La pressione dell'acqua è troppo bassa.	Contattare l'ente erogatore locale.
	Il rubinetto dell'acqua è intasato o incrostatato di calcare.	Pulire il rubinetto dell'acqua.
Il display indica di controllare il filtro di scarico: l'apparecchiatura non scarica l'acqua.	Il tubo di scarico dell'acqua è danneggiato.	Accertarsi che il tubo di scarico dell'acqua non sia danneggiato.
	Il filtro della pompa di scarico è bloccato.	Pulire il filtro della pompa di scarico. Fare riferimento a "Pulizia e cura".
	Il tubo di scarico dell'acqua non è collegato correttamente.	Controllare che il collegamento sia corretto.
Il display indica di controllare l'oblò:	L'oblò dell'apparecchiatura non è chiusa correttamente.	Chiudere l'oblò correttamente.
Il display indica che vi è un problema con l'acqua.	Il dispositivo antiallacciamento è attivo.	<ul style="list-style-type: none"> • Scollegare l'apparecchiatura. • Chiudere il rubinetto dell'acqua. • Contattare il centro di assistenza.

PROBLEMA SENZA MESSAGGIO DI ALLARME

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
L'apparecchiatura non scarica l'acqua.	È stato selezionato un programma di lavaggio senza fase di scarico.	Impostare il programma di scarico.

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
	La funzione Stop acqua in vascia è attiva.	Impostare il programma di scarico.
La fase di centrifuga non funziona.	La fase di centrifuga è disattivata.	Impostare il programma di centrifuga.
	Il filtro della pompa di scarico è bloccato.	Pulire il filtro della pompa di scarico. Fare riferimento a "Pulizia e cura".
	Problemi di equilibrio con il carico di biancheria.	Sistemare manualmente i capi nella vascia e riavviare la fase di centrifuga.
Il programma non si avvia.	La spina non è inserita nella presa di alimentazione.	Inserire la spina di alimentazione.
	Un fusibile del quadro elettrico di casa è bruciato.	Sostituire il fusibile.
	Non è stato sfiorato il tasto 6 .	Sfiorare il tasto 6 .
	È stata impostata la partenza ritardata.	Se la biancheria deve essere lavata immediatamente, annullare la partenza ritardata.
	La funzione Sicurezza bambino è attivata.	Disattivare la funzione Sicurezza bambino .
Presenza di acqua sul pavimento.	Perdite dagli attacchi dei tubi dell'acqua.	Verificare che gli attacchi siano chiusi bene.
	Perdite dalla pompa di scarico.	Accertarsi che il filtro della pompa di scarico sia chiuso.
	Il tubo di scarico dell'acqua è danneggiato.	Verificare che il tubo di scarico dell'acqua non sia danneggiato.
Non è possibile aprire l'oblò dell'apparecchiatura.	Il programma di lavaggio è in corso.	Lasciar terminare il programma di lavaggio.
	C'è dell'acqua nel cesto.	Impostare il programma di scarico o di centrifuga.
L'apparecchiatura emette un rumore anomalo.	Livellamento errato dell'apparecchiatura.	Regolare il livellamento dell'apparecchiatura. Fare riferimento alla sezione "Installazione".
	Non è stato tolto l'imballaggio e/o i bulloni per il trasporto.	Togliere l'imballaggio e/o i bulloni per il trasporto. Fare riferimento alla sezione "Installazione".
	Il carico è molto ridotto.	Aggiungere altri capi nel cesto.
L'apparecchiatura carica e scarica immediatamente l'acqua.	L'estremità del tubo di scarico è posizionata troppo in basso.	Accertarsi che il tubo di scarico sia nella posizione corretta.
I risultati del lavaggio non sono soddisfacenti.	Il detersivo utilizzato non era sufficiente o giusto.	Aumentare la dose di detersivo o utilizzare un altro prodotto.
	Non sono state eliminate le macchie difficili prima di lavare la biancheria.	Pretrattare le macchie difficili usando i prodotti speciali reperibili in commercio.

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
	Non è stata impostata la temperatura corretta.	Accertarsi di impostare la temperatura corretta.
	Carico eccessivo.	Ridurre il carico di biancheria.
La lampadina interna è spenta.	La lampadina è bruciata.	Per sostituire la lampadina, contattare il centro di assistenza.
Dopo un programma vapore, gli indumenti sono molto umidi.	L'apparecchiatura non è preci-samente in piano.	Livellare l'apparecchiatura agendo sui piedini regolabili.
Dopo un programma vapore, gli indumenti non sono ben stirati.	È stato selezionato un pro-gramma VAPORE sbagliato (ad es. per tessuti sintetici in-vece che per cotone).	Prestare attenzione alla composizione del tessuto.
	È stata caricata una quantità eccessiva di biancheria.	Ridurre il carico
Il cesto è vuoto e il display mostra del peso all'interno dello stesso.	È necessario impostare una tara.	Premere il tasto 1 per disattivare e riatti-vare l'apparecchiatura.
Il cesto è pieno ma il display indica 0,0 kg	La biancheria è stata caricata prima di accendere l'apparec-chiatura.	Premere il tasto 1 per spegnere l'ap-parecchiatura. Svuotare il cesto e segui-re il procedimento corretto. (Fare riferi-mento a "Carico della biancheria")

Una volta effettuati questi controlli, accen-dere l'apparecchiatura. Il programma ri-prende dal punto in cui era stato interrotto. In caso di ricomparsa dell'anomalia, contat-tare il centro di assistenza.

Se il display mostra altri messaggi di allar-me, contattare il centro di assistenza.

INSTALLAZIONE

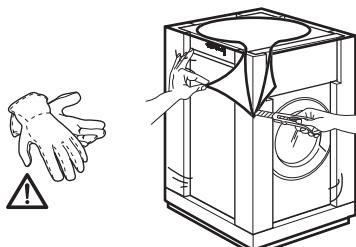
KIT PIASTRE DI FISSAGGIO **(4055171146)**

Utilizzare questo speciale accessorio per fissare l'apparecchiatura ad uno zoccolo. Evita vibrazioni e piccoli spostamenti dell'apparecchiatura durante il funzionamento. Leggere attentamente le istruzioni fornite con l'accessorio.

È disponibile in tutti i centri autorizzati.

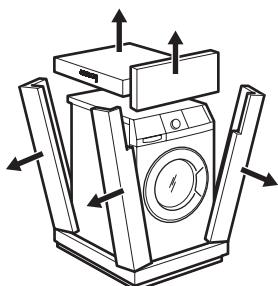
DISIMBALLO

1. Utilizzare i guanti. Togliere la pellicola esterna. Se necessario, servirsi di un taglierino.

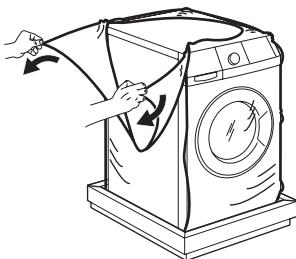


2. Togliere la parte superiore del cartone.

3. Togliere i materiali di imballaggio in polistirolo.



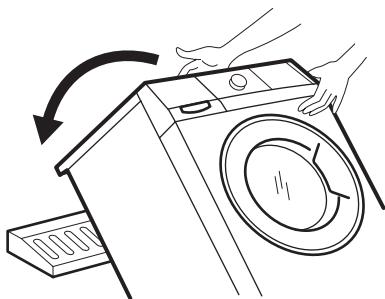
4. Togliere la pellicola interna.



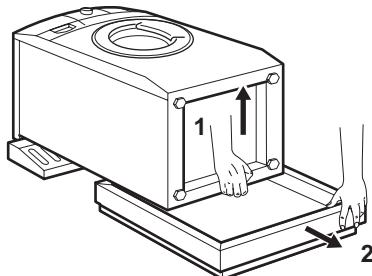
5. Aprire la porta. Rimuovere il polistirolo dalla guarnizione dell'oblò e tutti i pezzi dal cesto.



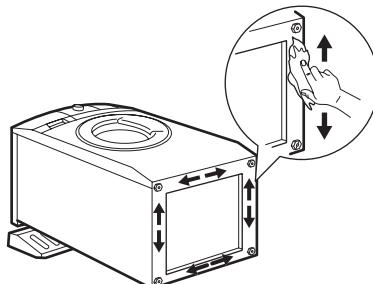
6. Poggiare la parte anteriore sul pavimento dietro all'apparecchiatura. Sistemare il lato posteriore dell'apparecchiatura sul polistirolo facendo attenzione. Assicurarsi di non danneggiare i tubi.



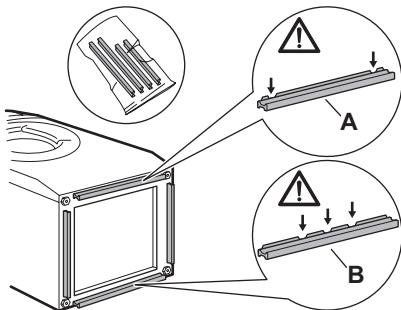
7. Togliere la protezione di polistirolo dal fondo.



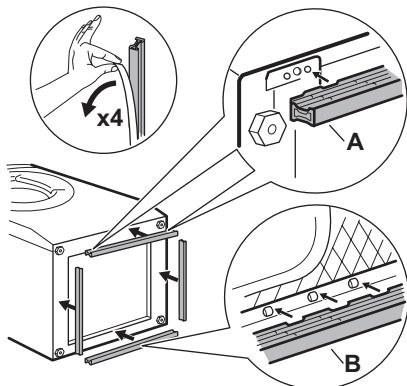
8. Pulire e asciugare accuratamente il fondo dell'apparecchiatura. Non utilizzare alcol, solventi o prodotti chimici.



9. Assicurarsi di identificare le varie misure e posizioni delle barriere insonorizzanti. Fare riferimento all'immagine:
A (FRONT) = Parte anteriore dell'apparecchiatura
B (BACK) = Parte posteriore dell'apparecchiatura

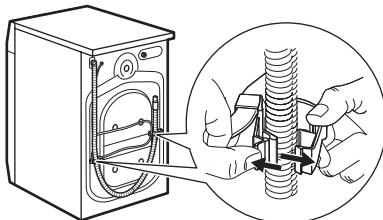


10. – Togliere la striscia adesiva dalle barriere insonorizzanti.
– Fissare le quattro barriere sulla parte inferiore dell'apparecchiatura. Fare riferimento all'immagine.
– Verificare che le barriere siano fissate saldamente.

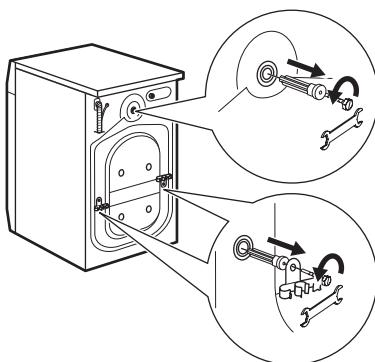


11. Sollevare l'apparecchiatura in posizione verticale.

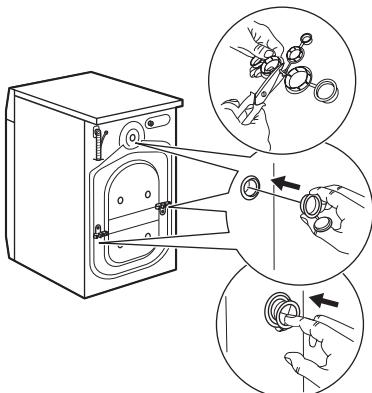
12. Staccare il cavo di alimentazione e il tubo di scarico dagli appositi supporti.



13. Togliere i tre bulloni. Utilizzare la chiave fornita con l'apparecchiatura.
14. Estrarre i distanziatori in plastica.



15. Rimettere i distanziatori in plastica e i tappi in plastica. I tappi sono disponibili nel sacchetto del libretto di istruzioni.

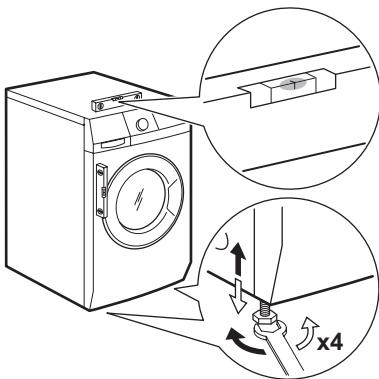


! Avvertenza! Prima di installare l'apparecchiatura, rimuovere tutto il materiale di imballaggio e i bulloni per il trasporto.

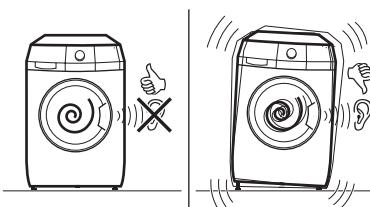
i Consigliamo di conservare l'imballaggio e i bulloni per il trasporto per quando si sposta l'apparecchiatura.

POSIZIONAMENTO E LIVELLAMENTO

- Installare l'apparecchiatura su un pavimento piano e solido.
- Accertarsi che la moquette non impedisca la circolazione dell'aria sotto l'apparecchiatura.
- Assicurarsi che l'apparecchiatura non tocchi la parete o altre unità
- Allentare o stringere i piedini per regolare il livello. Una corretta regolazione del livello dell'apparecchiatura ne impedisce la vibrazione, il rumore e il movimento durante il funzionamento.



- L'apparecchiatura deve essere in piano e appoggiata in modo stabile.

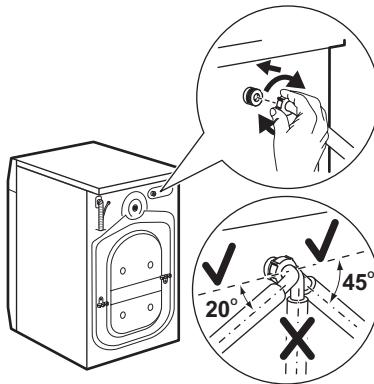


! Attenzione Non mettere cartone, legno o materiali equivalenti sotto i piedini dell'apparecchiatura per regolarne il livello.

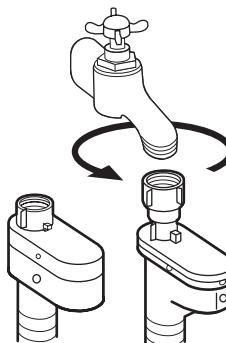
TUBO DI CARICO DELL'ACQUA

- Collegare il tubo all'apparecchiatura. Ruotare il tubo di carico solo a sinistra o

a destra. Allentare il dado ad anello per sistemarlo nella posizione corretta.



- Collegare il tubo di carico dell'acqua a un rubinetto dell'acqua fredda con filettatura 3/4".



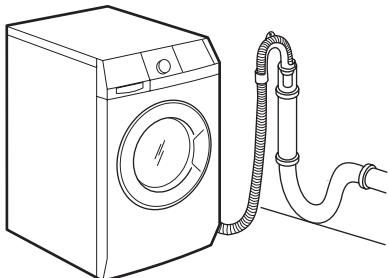
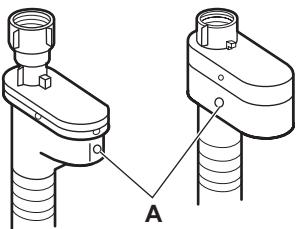
! Attenzione Accertarsi che non vi siano perdite negli attacchi.

- i** Non usare una prolunga se il tubo di carico dell'acqua è troppo corto. Contattare il centro di assistenza per sostituire il tubo di carico dell'acqua.

Dispositivo di blocco perdite

Il tubo di carico dell'acqua dispone di un dispositivo di blocco perdite. Questo dispositivo impedisce le perdite d'acqua nel tubo da ascrivere al naturale invecchiamento del tubo. Il settore rosso nella finestra "A" mostra questo problema.

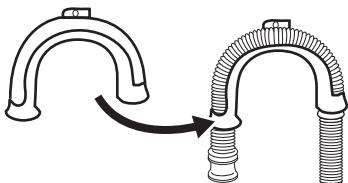
In tal caso, chiudere il rubinetto dell'acqua e contattare il centro di assistenza per sostituire il tubo.



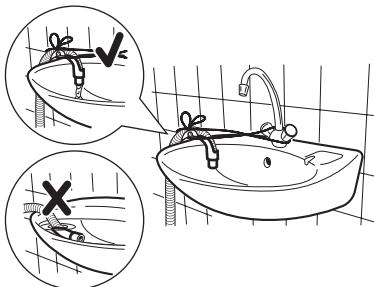
SCARICO DELL'ACQUA

Vi sono diverse procedure per collegare il tubo di scarico:

Con la guida del tubo di plastica.



- Sul bordo di un lavandino.



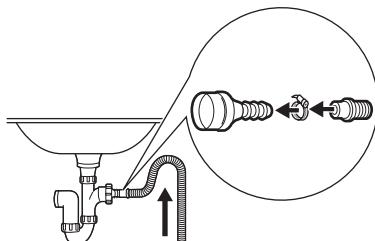
Accertarsi che la guida in plastica non si muova durante lo scarico dell'apparecchiatura. Collegare la guida al rubinetto dell'acqua o alla parete.

- A un tubo fisso dotato di sfiato.

Fare riferimento all'immagine. Direttamente all'interno di una conduttura di scarico a un'altezza non inferiore ai 60 cm e non superiore ai 100 cm. La parte finale del tubo di scarico deve sempre essere ventilata, ad esempio il diametro interno della conduttura di scarico deve essere superiore rispetto al diametro esterno del tubo di scarico.

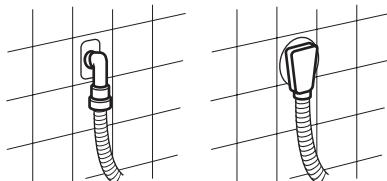
Senza la guida del tubo di plastica.

- A un sifone di scarico.



Fare riferimento all'immagine. Sistemare il tubo di scarico nel sifone e serrarlo con un fermo. Accertarsi che il tubo di scarico formi una curva ascendente onde evitare che particelle residue passino dal lavandino all'apparecchiatura.

- Direttamente in una conduttura di scarico incassata nel muro del locale e serrare con un fermo.



 È possibile prolungare il tubo di scarico fino a un massimo di 400 cm. Contat-

tare il centro assistenza per l'altro tubo di scarico e la prolunga.

62 electrolux

www.electrolux.com/shop

132915000-A-502012



CE